

Ultimos partes oficiales de Francia, Rusia y Alemania

Las batallas ruso-alemanas toman importancia

PARIS, 1. — Oficial. No hay ningún acontecimiento importante que comunicar, salvo algunos fuegos de artillería de Oisa y Aisne contra las posiciones del enemigo en St. Leode. En Lorena rechazamos algunos convoyes.

BERLIN, 1. — Vía Londres. En el teatro occidental durante la noche del 31 algunos destacamentos británicos intentaron atacar a nuestras posiciones al este de Messines en Flandes, pero fueron completamente rechazados después de haber logrado penetrar en nuestras trincheras en un punto cerca de Fricourt. Al Este de Albert impedimos al enemigo ocupar un cráter producido por la explosión de una de nuestras minas. Al norte de éste unas patrullas alemanas penetraron en una posición inglesa y volvieron con varios prisioneros sin haber sufrido ninguna baja; al sur de Somme los franceses perdieron más terreno en un combate con los alemanes. En el teatro oriental nada que anunciar; en los Balcanes uno de nuestros aeroplanos

atacó con muy buen éxito el depósito de barcos pertenecientes a la Entente en el puerto de Salónica.

PETROGRADO, 1. — Oficial. Continuaron ayer los violentos fuegos de artillería en la región del Riga. En el distrito de Oger el enemigo desarrolló un mortífero fuego de ametralladoras. En Friedrihtadt un destacamento alemán, con uniforme blanco, trató de cruzar el helado Drina, pero lo dispersó el fuego de nuestra artillería cerca de la aldea Godutshchiski; al Este de Svetsrany nuestros aviones bombardearon unos trenes del enemigo. Cerca del lago Naroch los alemanes arrojaron bombas de gran calibre que emitían un olor acre. En el frente Ivanoff libramos una acción de artillería en el Stripa, con buen éxito, que dió por resultado la derrota del enemigo en la región montañosa al Noroeste de Buchetch. En el Cáucaso nuestras tropas persiguieron muy de cerca al enemigo, acosándolo en la región del lago Fortuno y Khrysala.

Los Zeppelines arrojaron 22 bombas sobre Inglaterra

Sufrieron bastante Manchester y Liverpool

LONDRES, 1. — Oficialmente se dice que los zeppelines arrojaron 22 bombas.

BERLIN, 1. — (Vía Sayville). Un empleado del Almirantazgo dice que la escuadra aérea alemana en la noche del 31 de enero al 1.º de febrero dejó caer numerosas bombas incendiarias en los diques, puertos y fábricas de Liverpool y Birkengham así como en las fábricas de hierro y altos hornos de Manchester, Nottingham y Sheffield y en numerosos establecimientos industriales en Humbery, cerca de Greatyarmouth; según las observaciones en todos esos puntos los efectos fueron formidables, produciendo gran explosión e incendios muy serios. En el Humbery callamos una batería; nuestras naves aéreas fueron cañoneadas, pero todas volvieron indemnes, a pesar de los esfuerzos que por dañarlas hizo el enemigo.

Enérgico discurso de Poincaré

Llegó House a París

PARIS, 1. — El explorador ártico Charcot está gravemente enfermo. En la fiesta en honor a los soldados condecorados con la cruz de honor Poincaré dijo: "Si el riesgo de esta guerra es formidable para nosotros, no lo es menos para nuestros aliados, quienes no tienen la menor intención de convertirse en presa de la ambición alemana, y los neutrales, si tienen una noción clara de sus intereses permanentes, no pueden permanecer indiferentes ante un conflicto en que tantas naciones están empeñadas."

PARIS, 1. — Llegó House.

Los turcos detienen el avance ruso

Montenegro está en calma

BERLIN, 1. — El Bundesrat ordenó una nueva restricción en la cantidad de cebada y Malta que se permite a las cervecerías y reñó un reglamento para limitar la provisión de carne para salchichas enlatadas. De Constantinopla dicen que los turcos han detenido el avance de los rusos en Erzerum y han parado el intento de socorrer a Kut-el-Amara. Se desmiente la noticia de que Erzerum esté rodeado. Los rusos han permanecido inactivos durante varios días; ambos ejércitos están sufriendo mucho a causa del frío.

BERLIN, 1. — (Vía Sayville). Dicen de Austria oficialmente que la situación de Montenegro es satisfactoria; que en el distrito de Scutari hay completa calma, que la actitud de los habitantes no deja nada que desear.

El vapor inglés "Appam", con un cargamento valiosísimo, capturado por un submarino alemán

En él se dirigían a las Colonias británicas altos funcionarios oficiales

NORFOLK, 1. — El vapor británico Appam, que se creía perdido, ha sido traído a Hampton Roads enarbolando bandera alemana y con una tripulación de 22 individuos comandados por el teniente Berg, que capturó el barco cerca de las Islas Canarias. El submarino pocas horas antes había hundido a un vapor británico. Los primeros pasajeros que traía eran 130, pero se dice que sacó más de otros vapores entre ellos cuatro heridos tomados a un vapor inglés procedente de Australia. Los pasajeros y tripulación ascendían a 425. La captura se verificó de día. La comunicación inalámbrica de la costa se suspendió. Cuando llegó aquí y se vió la bandera alemana todo el mundo se preguntaba por medio de qué hazaña caería en poder de los alemanes. Su captura se considera una gran demostración de audacia, así como el haber atravesado el Atlántico. La captura del barco dió por resultado el que se libertara una gran cantidad de prisioneros alemanes que se llevaban a las colonias británicas.

El nombre estaba borrado y su identidad se reveló por los botes salvavidas de proa. Es una rica presa. En la costa occidental de Africa entró en varios puertos; sus bodegas van llenas de un cargamento valioso. Llevaba a su bordo funcionarios superiores que se dirigían a las colonias británicas y algunos acompañados de sus familias; entre ellos Sir Edward y Lady Merewether y su séquito, Federico Seton James, ex-Ministro de Colonias; Francisco Charles Fuller Frier, comisionado de Ashanti en 1906 y además otros con permiso y centenarios de mujeres y niños. Cuando ancló en Old Point se dijo que no se permitiría a nadie ir a su bordo hasta que no pasase la carentena. El empleado que hizo el registro dijo más tarde que zarparía para Nueva York. La noticia circuló sin demora y los alemanes que llegaron con banderas demostraron su gran júbilo a la tripulación del "Appam". El submarino lo capturó mientras hacía incursiones en la costa septentrional de

Africa, hundiendo a todos los demás barcos que encontraba, entre ellos uno de Australia que se dirigía a Inglaterra con un cargamento de carne y el cual presentó batalla y fué hundido a consecuencia del combate. El oficial de la cuarentena dice que hay a bordo 116 pasajeros del propio barco y 155 de la tripulación del mismo; 138 de otros siete barcos que hundió más 30 alemanes que de Sur Africa eran llevados a Inglaterra. De uno de los barcos hundidos lleva solamente dos sobrevivientes heridos. Los nombres de los vapores que hundió son: "Arthur Corbrige", "Ariabena", "Broomondy", "Farring", "Clan", "Donford", "Mc. Farlane". No se confirma el rumor de que este último lo capturó el crucero alemán "Mowe" y no el submarino.

NUEVA YORK, 1. — El Cónsul General inglés ha notificado a los barcos ingleses tener cuidado con los submarinos alemanes en aguas americanas. Por informes privados que tiene se inclina a creer que un submarino acompañó al "Appam".

Los manantiales de Petróleo de Talamanca

Difícil transporte de la maquinaria.-Los raudales de Urén.-La mina de esmeraldas.-El camino antiguo de Santiago

—En Talamanca existen realmente rezumideros de petróleo— continuó el Jefe Político de Talamanca—pero no tantos como la fantasía ha hecho brotar en aquella región encantada. Hasta la fecha, no hay localizados más que tres, y los tres corresponden posiblemente a una misma corriente interior. Estos son los de Siriquicha y Orochica y otro que se encuentra en la orilla izquierda del Telive. Hay un cuarto; el del Yoruquí, que fué denunciado por referencias; pero no se ha localizado aún, lo que constituye el denuncio más peregrino que se puede imaginar.

Yo mismo visité los rezumideros, y creo que pocas personas lo habrán hecho como yo. Un indio me sirvió de guía, y una milla antes de llegar a ellos, ya se percibía el fuerte olor de petróleo. La "fuente" que visité está al pie de una loma, y el lugar está materialmente impregnado de petróleo, que brota a través de una sustancia oleaginosa.

—El popochote —interrumpí— así lo llaman en México.

—Lleno de entusiasmo me grité al americano que nos acompañaba y que estaba entretenido contemplando la espléndida naturaleza de Talamanca:

—Pero, ¿no huele usted?

—¿Qué?—exclamó dando un salto, como quitándose el tiro de una toboba —; Petróleo!—; Ah...! Y se quedó impasible.

El petróleo brota naturalmente al pie de la colina, es como una especie de exudación de la tierra; sin embargo, para dar con la vena petrolífera, tengo entendido que será necesario perforar no uno sino varios pozos a una profundidad de más de mil pies.

—¿Y sabe usted quién fué el primero que descubrió el petróleo en Talamanca?

—Allí se dice que fué el Doctor Gabb.

—Y antes de salir usted de allí, ¿habían dado ya principio los trabajos de la Compañía Petrolera?

—En efecto, la expedición acababa de llegar. Localizaron los rezumideros ya conocidos, y dieron se a efectuar algunos trabajos de desmonte, de los que querían que yo diera fe, lo que me pareció pueril, pues según creo no se trata de obras de simple reconocimiento, sino de trabajos formales y con resultado práctico, como sería la perforación de los pozos y el hallazgo de la vena petrolífera.

—Así es—asentí.

—Ellos parecían muy interesados en que les diera la constancia.

—¿Y usted cree que será fácil el transporte de la maquinaria?

—Tan difícil que lo conceptúo imposible, a menos que no adopten mejor sistema. La maquinaria—

de allí se llevará por ferrocarril hasta la boca del Urén. Entre este lugar y el valle del Cirole, dondese encuentra la primera fuente, hay una distancia de unas diez millas que es necesario recorrer por el río. El Urén es ancho y según me dijeron—está para llegar, y se introducirá por Bocas; algo profundo; pero tiene caudales de más de diez metros de desnivel. La maquinaria tejdá que ser transportada en piezas por medio de balsas o de embarcaciones chatas. Esto podrá efectuarse trabajosamente con piezas pequeñas, y hay alguna, según me dijeron, que pesa varias toneladas. Trabajando con empeño se podrá transportar la maquinaria; no hay duda; pero no sé si tendrán la fortuna de acertar con la vena petrolífera antes de abril.

—En efecto, es difícil—dijimos al señor Jiménez—pues los trabajos de perforación adelantan me dio pie por hora con una excelente maquinaria, y trabajando día y noche, se necesitaría más de tres meses para perforar 1,200 pies, amén del tiempo que se consume en el transporte y establecimiento de la maquinaria y las pruebas preliminares, y ya estamos en febrero!

—De todas maneras—continué al señor Jiménez—la Compañía trabaja con empeño.

—Y es cierto que existe una mina de esmeraldas en Talamanca?

—Sí; es positivo; los indios lo saben; pero no quieren revelar el lugar, quizás porque ven con prevención todas las empresas de los blancos, que han venido a arrojarlos de su paraíso. Sé de una persona que por culpa de la mina de esmeraldas, torturó a un indio, de quien sospechaba que conocía el lugar; pero el indio soportó estoicamente los golpes de vara, y no se le arrancó una sola palabra. ¿Qué quiere usted? El indio tiene la religión de la muerte, y no le importa morir.

Sin embargo, yo he visto en algunos sitios cristalizaciones que se parecen a la esmeralda.

Pero más que en la minería, creo que el porvenir de Talamanca está en sus tierras feracísimas que hacen de ella el jardín del mundo. La United ha principiado a explotarla, y saca millones de racimos que dan vida a Almirante y otros lugares panameños con perjuicio de Limón; pero queda mucho por cultivar. Ahora estoy buscando el



GEN. PORRO

El General Porro es uno de los Jefes más prestigiados del ejército italiano, y por sus grandes conocimientos militares fué designado para integrar el Consejo Supremo de la Guerra que acompaña al General Joffre. Es, pues, uno de los hombres de quien depende la suerte de Europa. Silencioso, metódico, el taciturno Porro se parece en lo disciplinado y valiente al General Pau, y en él tiene el General Joffre un brillante colaborador.

Noticiero diario

de Centro América

Por telégrafo
y correo

GUATEMALA

La Junta Directiva del club deportivo "Victor" quedó organizada así: Mariano Ventura, Presidente; Alberto Urrutia, Vice-Presidente; Carlos Springonuhl, Tesorero; Julio Aparicio, Manager del base-ball; Ed. Manre, Capitán de basket-ball; E. W. Melville, Capitán de Track y C. Castañeda, Secretario.

—Se fusionaron las compañías de operetas después del último choque.

—Lupita Unda, quiere continuar su gira por San Francisco, pero se opone a ello don Julio Abril, con quien casó dicha artista. El resto de la Compañía no haya que hacer, pues Lupe es el alma de la Compañía.

EL SALVADOR

Están poniéndose en vigor medidas severas contra los acaparadores de víveres.

—Se prepara un homenaje a la memoria del doctor Francisco Castro, el más antiguo de los farmacéuticos del país.

—Es magnífica la cosecha de café en Comaragua.

—El reloj de Ilobasco anda mal. La gente acostumbrada a comer al toque de su campana asegura que el bendito reloj tiene que ver con la salud del vecindario.

—En Santa Rosa lugar situado a ocho leguas de Sensuntepeque fué encontrado un niño de 24 horas de nacido. Autores del crimen es, naturalmente, la madre y cómplice la abuela del niño residente en el cantón de Palacios de Jutiapa y contra quienes se ha librado orden de captura.

—Jurado absolvió a Lucila Marians, acusada de haber matado al joven Julián Cabrolíer.

—Los artesanos fundan un periódico para contrarrestar propaganda localista que cada día es más reducida.

—Familias Aguilar Trigueros están en vías de reconciliación.

—Hubo reunión de accionistas del tranvía el sábado último.

—Al notable concierto de esta noche dará la pianista salvadoreña Natalia Ramos, es posible que asista el señor Presidente Meléndez.

La fiesta promete ser brillante. La Banda de los Altos Poderes amenizará el acto.

Murió en El Salvador el General Preza

San Salvador, 2. — Por telégrafo. Anoche murió en esta ciudad, víctima de hemorragia cerebral, el

—Proyéctase la construcción de un nuevo Mercado en la antigua plazuela.

—La construcción del nuevo edificio de "La Dalia" comenzará San Salvador, 1.º.—Por telégrafo.

El concierto de anoche dado por el pianista salvadoreño Natalio Ramos, graduado en el Conservatorio de Milán, resultó un éxito colosal. El señor Ramos recibió una ovación atronadora de aplausos de toda la concurrencia.

—La Prensa consagra su edición de hoy a los Doctores Bertrand, Membreno y Presidente Meléndez, quien celebra su cumpleaños.

—El Congreso celebró hoy su primera junta preparatoria, eligiendo Presidente al General Miguel Batres.

HONDURAS

El doctor Aurelio Núñez se hizo cargo de la Aduana de Puerto Cortés.

—Partió para San Salvador el doctor Cecilio López Ponce.

—El censo electoral de la República ascendió a 120,918 electores distribuidos en 253 municipios.

—Asunto de discusión es, por la prensa, la exportación de la prensa que publica artículos en pro y en contra.

—El paludismo arraiga en el valle de Comayagua. Disminuye la disentería en La Ceiba.

—Durante el mes pasado concurren a la Biblioteca Nacional 1,012 lectores y fueron consultadas 1,164 obras.

NICARAGUA

Es alarmante el alto precio de los víveres en Estelí.

—La Municipalidad suprimió la Junta de Ornato de la capital.

—Muy elegante quedó el edificio de mercado de Masaya.

—Magnífico resultado dió la Comisión de Sanidad dirigida por el doctor Mollay en el Departamento de Chinandega.

—Ha llegado a ésta procedente de Costa Rica el doctor Louis Schapino, Director de los trabajos del Instituto Rockefeller en Centro América.

—Con la construcción del nuevo puerto en el Golfo de Fonseca, desaparecerá el antiguo Realejo de donde la gente tendrá que emigrar.

CORRESPONSAL

Destace de vacas

Nuestro corresponsal en Puntarenas, por teléfono, nos llama la atención por el abuso que en aquel puerto (y en todas partes del país) se comete destazando de preferencia vacas para el consumo público.

Ya en otros países se han tomado medidas sobre el particular. Procediendo en esos destaces de manera inconsulta, se atenta directamente contra la riqueza pecuaria.

CASA COMODA EN HEREDIA

A cien metros al Sur de la Escuela Normal, en la calle del Comercio se alquila una propia para pensionistas. Tiene más de doce departamentos, instalación de luz eléctrica, cocina, baño, escusado, puerta de calle y amplios corredores, uno de los cuales tiene capacidad para cien carretadas de leña.

Para precios y condiciones entenderse en Heredia con el encargado.

TRANQUILINO SAENZ.

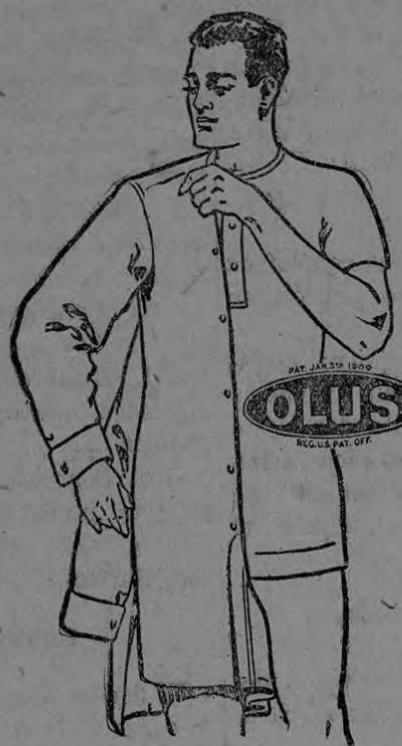
ROPA INTERIOR

PAT. JAN. 5th 1900



REG. U.S. PAT. OFF.

Camisas - Calzoncillo



-Payamas-

Unicos exportadores para Centro América

J. M. CABANAS & CO.

Representantes para Costa Rica

E. SALAZAR S.

Oficina: 50 varas al Oeste de la "Botica Francesa".

J. M. CABANAS & Co.

NUEVA ORLEANS

Representantes exclusivos de manufacturas americanas, cuentan con grandes existencias de mercancías para atender con esmero y prontitud cualquier orden de pedido que se les envíe, garantizando completa selección hecha personalmente por la casa en los despachos que se verifiquen.

AGENCIAS ESTABLECIDAS Y CUIDADOSAMENTE

ATENDIDAS EN TODO CENTRO AMERICA

Representante para Costa Rica: Sr. E. SALAZAR S.

Recibe constantemente LA MAGNOLIA

Confites Lowneys y Jacobs a precios sumamente baratos

Lema de la casa:

vender más barato que nadie

ESCARRE Hnos.

Almacén de Música

Páez y Compañía

Música, Instrumentos y accesorios.—Las novedades para piano, canto, orquesta y banda.

El profesional, el estudiante y el aficionado encontrará lo que necesita.

— PRECIOS BAJOS —

Maderas

El aserradero de Jesús María línea al Pacífico de M. T. V. de L. Fernández G. ofrece las maderas siguientes a precios equitativos, como caoba, cedro amargo, pichote, guayacán, cenizero, etc. Dirigir correspondencia al apartado 491 o a Jesús María. Pronto se abrirá el depósito frente al Teatro Moderno.

Indicador de EL IMPARCIAL

3

JUEVES
Febrero

SANTORAL

Santos Blas ob. y mr. (Patrón de la villa de Nicoya); Ceferino, diác. Del Ant. Test.: el profeta Azarías.

ASTRONOMICAS

Luna nueva a las 10 h. 20 m. a. m. Eclipse de sol, visible en Costa Rica. Urano en conj. con la luna a las 2 h. 24 m. p. m. Mercurio con la luna a 2 h. 24 m. p. m. Mercurio en conj. con Urano a 5 h. 24 m. p. m.

Hora de la pleamar en Puntarenas: 3 h. y 17 m. p. m.

Tiempo.—Estado probable: variable.

DEFUNCIONES

María Castillo, 45 años, Hospital; María Rosa Córdoba, 2 años, Hospital; José Montero, 4 meses, Catedral;

PASAPORTES

Francisco A. Robles, para Panamá; Max Kepfer E., para Panamá y América del Sur; P. Carademont, para la Habana.

NACIMIENTOS

María Cristina, de Esmeralda Zúñiga Niño; Claudio Vicente, de Francisco Vargas y Agustina Villalta; Virya, de Humberto Carrillo y de Marta Cruz Meza; Ramona, de Ramón Calderón y de Juana Mora; María Isabel, de Ricardo Saborio y Victoria Soto; José Alberto, de Rafael Montero y de Victoria Hernández; Gladys, de John Francis Hahe Izquierdo y de Flora Navarro Bolandí; Luisa, de Ronolfo Sandoval y de Estilita Céspedes; María Felicia, de Gonzalo Chacón y de Matilde Coronado; Julio Ramón, de Julio Caballero G. y de Herminia Aguilar Quirós.

HOSPITAL

Antonio Ramos, 44 años, Merced; Elvira Ramos, 25 años, Soledad; Eze-

CORREOS

Salidas.—Para Estados Unidos y Europa, vía Nueva Orleans, a las 8 y 30 a. m. del viernes.

Para Antillas y Sud América el viernes a las 8 y 30 a. m.

ADMINISTRACION JUDICIAL

Sala Primera de Apelaciones

Vistas para mañana.—Ord. Jacinto Brenes (con. ces.) v. Suc. Gordiano Fernández y otro, 2 p. m.

Ord. Heliodoro Acosta c/ Antonio Carmona, 1 p. m.

Falta papel.

Suc.—Mary Odwell.
Ord.—Junta Educación.
Suc.—Próspero Fernández.
Ord.—Juan B. Morales.
Ord.—Miguel Guzmán.
Ord.—Antonio Gutiérrez B.
Ejec.—Loren Merrill William.
Mort.—Juan Santana Aguilar.
Ord.—Guadalupe Dinarte.
Terc.—Pastora Bonilla Jiménez.
Ord.—José Salazar.
Dest.—Rafael Recio.
Ord.—United Fruit Co.

Sala Segunda de Apelaciones

Vistas para hoy.—Martín Mendoza Morán, 2 p. m.; Moisés Quesada León, 1 p. m.

Para mañana.—Pánfilo Quesada Ballester, 1 p. m.; Pablo Hidalgo Monge, 2 p. m.

Sala de Casación

Vistas para mañana.—Raúl Zeledón García, 1 p. m.

Noticias de la guerra de fuente alemana

Guatemala, 31.—Por telégrafo. Zeppelins arrojaron doce bombas de 200 libras cada una sobre París; comunican que 44 personas fueron muertas y 27 heridas.

NOTTEBOHM HNOS.

Guatemala, 30.—Por telégrafo. Oficial austriaco del 28.—Las tropas austriacas ocuparon el distrito de Gusinje sin encontrar resistencia.

En el frente ruso divisiones del 100 regimiento galiciano atacaron por sorpresa las posiciones a-

vanzadas de los rusos, tomando prisioneros a la mayor parte de la guarnición.

En el frente italiano los combates de artillería acostumbrados y escaramuzas de menor importancia.

Guatemala, 31.—Por telégrafo. Oficial austriaco del 29.—Las tropas austriacas ocuparon Alessio y S. Giovanni di Medua, conquistando gran cantidad de provisiones. Situación de Montenegro, tranquila. La población de

varios lugares recibió las tropas austriacas con música y actos solemnes. Hasta ahora el botín de guerra asciende a 314 cañones, cinco mil fusiles y 50 ametralladoras.

Los rusos emprendieron un ataque contra la cabeza del puente de Tschartorusk, pero fueron repelidos, quedando el terreno cubierto de cadáveres. Once aeroplanos rusos aparecieron cerca de M. y p.; la artillería austriaca destruyó 2, obligándolos a aterrizar dentro de las líneas enemigas. Cerca de Berescian rechazaros algunas divisiones rusas de reconocimiento.

Oficial austriaco del 30.—Los austriacos en S. Giovanni di Medua conquistaron dos cañones, cantidad considerable de municiones de artillería y numerosas provisiones.

Los rusos repitieron su ataque contra la cabeza del puente de Tschartorusk, pero fracasaron de nuevo. La artillería rusa, en varios puntos artillería pesada, ha mantenido su actividad en todo el frente Noreste.

MINISTRO ALEMAN

GRAN TURNO en Santa Ana

Un gran turno se verificará el domingo 6 de Febrero entrante en la hermosa villa de Santa Ana a beneficio del templo del lugar.

El cura tiene comisiones en el centro, San Rafael, Mercedes, Concepción, San Joaquín y Piedades.

Recibidoras del Centro son las señoras doña Auristela de Brenes y doña Matilde Guerrero de Vargas.

PARA CURAR UN RESFRIADO EN UN DIA

todo el mundo toma el LAXATIVO BROMO QUININA (Pamilar). Los boticarios devolverán el dinero si deja de curar. La firma de E. W. GROVE se halla en cada cajita. Hecho por la PARIS MEDICINE CO., St. Louis, E. U. de A.

Suscripción para los damnificados por los terremotos de Honduras

Lic. D. Alfredo González, Presidente de la República	100.00
Don Federico Tinoco G....	25.00
Lic. Don Enrique Pinto....	25.00
Lic. Don Juan Rafael Arias	25.00
Don Mariano Guardia....	25.00
EL IMPARCIAL	25.00
Ramón Rojas Corrales....	5.00
L. G. Valentine.....	25.00
Teófilo Sibaja G.....	5.00
Josefino Carvajal	5.00
Yanuario Zepeda	10.00
Pbro. Valentín Nallo.....	20.00

Grand Hotel Francals

RESTAURANT 51 PARQUE CENTRAL.

Todos los domingos
COMIDA-CONCIERTO

Recibe pensionistas por semana o por mes con o sin cuarto

Ganaderos

Pongo en su conocimiento que recomendadas por el DEPARTAMENTO DE AGRICULTURA DEL GOBIERNO DE LOS ESTADOS UNIDOS, he importado las mejores vacunas para prevenir en el ganado las terribles pestes del ANTRAX O CARBON Y BLACKLEG O PIERNA NEGRA.

Esta es la época de vacunar

DEPOSITO DE SUEROS Y OXIGENO

del Licenciado Julio A. Gardián, 200 varas al Sur del Banco de Costa Rica y esquina opuesta al Teatro Actualidades. Teléfono 623.

BROMO-QUI-NOIDES

Del DR. FRANCO

Tabletas antifebrífugas y laxantes

En ellas la Bronhidrato de Quinina, hábilmente combinada con otras drogas que complementan y corrigen su poderosa acción antifebril, no produce la irritación intestinal que a veces ocasiona ni el malestar en la cabeza que generalmente hace sentir. Accionan pronta y eficazmente en todo caso de influenza, por fuerte y pertinaz que se manifieste, así como en los Catarros, la Bronquitis, los Resfriados, el Paludismo y toda clase de calenturas rebeldes.

Durante toda la época en que se tomen, el estómago estará en corriente, facilitando así la pronta salida de la enfermedad.

DEBEN USARSE EN ESTA FORMA:

LOS ADULTOS, deberán tomarlas en dosis de dos tabletas, inmediatamente después del almuerzo, después de la comida y al acostarse, hasta que sientan alivio. De allí en adelante, seguirán tomando a las mismas horas sólo la mitad de la dosis por tres o cuatro días.

Las personas débiles tendrán con media dosis desde el principio. LOS NIÑOS pueden tomar media pastilla solamente en los tiempos indicados. Siguiendo escrupulosamente estas instrucciones garantizamos la cura en veinticuatro horas.

PREPARADAS POR

HERMANN & ZELEDON, Botica Francesa, San José, Costa Rica

En venta

Magnífico solar

propio para edificación

150 varas del Parque Central

Para tratar con su dueño, dirigirse a EL IMPARCIAL

AVISO IMPORTANTE

Arados de hierro reversibles para terrenos quebrados, la mejor calidad. Máquinas "New Home". Material para cloacas.

Pida informes y precios a

RIVERA Y CIA.

Teléfono No. 11.

Cartago.

Apartado 21.

Juan Knohr Hijos

Acabamos de recibir:

Chocolates, confites galletas finas para navidad.

Sacos para café en oro y pergamino.

San José

Costa Rica

Gran Depósito de Maderas

— DE —

SUAREZ Y CUETO

Calidad y precios sin competencia

— San José, Costa Rica. —

Apartado 853. (Aserradero en Orotina.) Teléfono 456.

H. MANN & Co

NEW YORK

Produce Exchange Building.

Importadores — Exportadores — Comisionistas

Reciben en consignación Productos del país.

Representante,

WM. WERCKENTHIEN.
CASA DE RAFAEL VALVERDE CONTIGUO AL
TEATRO ACTUALIDADES

Pomada Salomón

Remedio infalible para la curación de cualquier úlcera y reumatismo.

MULTITUD DE CASOS CURADOS

Fiarse en las certificaciones que acompañan a cada caja.

DEPOSITO EN SAN JOSE: BOTICA FRANCESA.

Propietario: Salomón Chajud.

Las Juntas de Shangares.

La medicina está patentada y las falsificaciones serán perseguidas conforme la ley.

Sal Sal

No compren sin consultar precios con

Miguel Armijo.

Dirección "Las Oías" Telégrafo Armijo Teléfono 13

Hace un placer de la digestión si se toma después de las comidas

Cerveza TRAUBE

LA BEBIDA IDEAL

Da vigor a los viejos, fuerza a los jóvenes y belleza a las mujeres

La guerra y la Gran Bretaña

Guerra militar o guerra naval??

Desde febrero de 1914 se publica en Londres la revista *The Candid* (El sin doblez, el ingenio, el franco), dirigida por Mr. Gibson Bowles, cuyo nombre, para nuestra opinión pública, está asociado, sobre todo, al recuerdo de aquel folleto, *Gibraltar: a national danger*, con que llamó estruendosamente hace catorce o quince años la atención de su país sobre la exposición de las importantes obras marítimas de aquella plaza a los fuegos de una artillería que los españoles podríamos fácilmente instalar en las vecindades. He oído decir que dicha revista se lee mucho entre oficiales de la Armada y que, a veces, refleja el pensamiento de los almirantes, como ocurre quizá, aunque con exageración, en el artículo "El Foreign Office y el poder naval", en que tan duramente ataca la ya bien famosa *Order in council* de 11 de marzo último y toda la política del Gobierno con respecto al comercio entre los neutrales y Alemania. En el mismo número (el último aparecido) en que se ha publicado ese artículo se inserta otro titulado "Volvamos al mar; lo que enseñan cinco grandes guerras". Los lectores que no lo conocen van a juzgar si es interesante.

Pone por encabezamiento unos conceptos de Bacon, escritos en 1612: que quien domina el mar está en una gran libertad, y puede tomar de la guerra tan poco como quiera, mientras que los más fuertes por tierra están, sin duda, muchas veces, en grandes apuros. Y aquellas otras palabras de Napoleón en Santa Elena, "La peor cosa que hizo Inglaterra fue tratar de convertirse en una gran nación militar." Pues esta guerra—dice *The Candid*—se diferencia de las que Inglaterra sostuvo en los dos últimos siglos en este importante y vital respecto: que las pasadas fueron principalmente, guerras navales, complementadas por expediciones militares de carácter subordinado y relativamente, sin importancia, al paso que la presente es esencialmente una guerra militar con la Marina subordinada al Ejército. En una guerra por mar toma uno de la guerra terrestre, tan poco o tanto como sus aliados quieren. En lugar de ser los dueños de nuestro modo de combate, somos insignificantes subordinados del suyo; tenemos que pelear, no cual amos en nuestro propio elemento, sino cual sirvientes y seguidores de su sistema en el elemento suyo. Por añadidura, el coste de una guerra militar está fuera de toda proporción con el de una guerra naval. "Eso es lo que hace a la presente guerra tan increíblemente costosa." Las guerras con las cuales compare *The Candid* la actual son: la de la sucesión española (1702-13); la llamada de los siete años (1756-1763); la de la independencia americana (1776-1783); la que hizo contra la Francia revolucionaria y napoleónica (1793-1813 y 1815). Llega a la conclusión de que es un error fatal para Inglaterra el apoyarse principalmente en los ejércitos y soldados, y no como en el antiguo sistema, principalmente en flotas y marinos. "Es tan grande la extracción de hombres para el Ejército y tan grande su coste, que si continuásemos haciéndola como hasta ahora, nos encontraríamos seguramente en un momento tan temeroso como no se aguarda, al cabo mismo de nuestros recursos, y tal vez sin haber realizado nada efectivo." Cada vez que Inglaterra usó con ahínco de su principal instrumento de combate, éste le ha traído al éxito y la ha dejado, al final de la lucha, con poder material aumentado y en una situación más fuerte y más alta, mientras que "la guerra en tierra le ha acarreado casi siempre fracaso, descredito y desastres, algunos irreparables y subsistentes hasta hoy." El remedio es volver a la guerra hecha fundamentalmente por mar, la cual, a la vez que resulta más efectiva y de más ayuda para los aliados que ninguna de las que Inglaterra puede realizar en tierra, es también infinitamente menos costosa en hombres o en dinero. "No es todavía demasiado tarde para el remedio. Volvamos al mar."

El punto de vista de *The Candid*, ¿coincidirá con dictámenes numerosos o autorizados? Las cosas de Mr. Gibson Bowles suelen ser verdades pervertidas, verdades que degeneran en errores a fuerza de extremarlas. El Imperio británico, desde que entró en guerra con Alemania, tomó el partido de asistir a sus aliados, no sólo con su flota y su dinero, sino con todas las fuerzas terrestres que pudiese reunir. Según que los Ejércitos de Francia y Bélgica han demostrado no bastar para obligar al enemigo a retroceder; que el de Rusia se ha visto forzado a retirarse al interior del Im-

perio; que el de Italia no ha alcanzado a romper la resistencia austro-húngara; que el de Serbia ha sucumbido; que el de Montenegro está pereciendo y que con el de Grecia no hay que contar, la decisión inglesa de suplir a la insuficiencia de poder de la coalición con sus recursos propios hasta el extremo límite se mantuvo abrazando incluso la hipótesis de establecer, si tanto se necesitase, el servicio obligatorio. Figúrennos que el artículo referido fuese indicio de un cambio. ¿Podrán suprimirse los contingentes ingleses del frente francés, sin que la resistencia de éste se menoscabe y el menoscabo repercuta en otros frentes y lugares? ¿El reembolso de las tropas en Gallipoli no dejará a los turcos y a sus aliados mayor desembarazo para sus planes en Egipto? Si el caso de una guerra naval inglesa por excelencia, el caso de una guerra sin aliados continentales a quienes socorrer sobrecien; ¿no quedaría un teatro de guerra terrestre en el canal de Suez, de suma trascendencia para la situación marítima británica? ¿La India no tendría que tener si Persia se uniese a los Imperios centrales? Ciertamente que no es lo mismo estar cogido por el engranaje de una lucha en Europa que defenderse contra un adversario que ha de atravesar la península de Sinaí o la meseta del Irán. Por eso, en alguna medida, no deja de tener razón *The Candid*: que el Imperio británico hubiera podido y podría pelear contra Alemania con menor coste de dinero y pérdida de vidas.

Guerrando así Inglaterra podría hacer valer, a la hora de la paz, en favor de su bando, la presión económica que está ejerciendo sobre Alemania y sus aliados, las colonias que ha tomado, sus posibilidades de continuar indefinidamente la lucha. Si eso no bastaba a salvar a Francia y a otros países de una mutilación, serviría para disminuirla y para que el Imperio británico recibiese compensaciones. Pero si eso fuese lo que el Gobierno de Londres perseguía, ¿no lo habría logrado por medio de negociaciones, sin participar en las hostilidades? Dense por nobles o ténganse por egoístas los móviles que empujaron a Inglaterra, su determinación de ir a la contienda llevaba en sí la de poner todo en la pelea: alma y cuerpo, mar y tierra.

"Traesocéano"

LO QUE DICE EL DIPUTADO SOCIALISTA HEINE

HAMBURGO. — El diputado socialista Heine dijo: "los enemigos de Alemania tienen la paz como la muerte porque la paz traería a la luz los hechos reales y además despedazaría el velo de mentiras y calumnias, mediante los cuales los Gobiernos de Inglaterra, Francia, Rusia e Italia conducen a sus naciones al abismo, mientras acusan al Gobierno alemán de una violenta sed de conquista."

UN OBISPO CONDECORADO

COLONIA. — Fue condecorado con la Cruz de Hierro el Obispo de Paderborn, Dr. Schulte.

Recuerdos de un francés sobre Sofía

Los diplomáticos aliados pudieron pensar hasta el último momento que Bulgaria no saldría de su neutralidad como no fuera para operar contra los imperios centrales.

A pesar de los rasgos enigmáticos del Czar Fernando no se podía olvidar que en muchas ocasiones había recordado este que corría sangre francesa por sus venas.

Pero la intriga continuaba. Berlín actuaba en la sombra, y cuando todo estuvo preparado, se quitó Fernando el antifaz.

Muchas personas esperaban este efecto teatral. A tal propósito nos parece interesante reproducir las impresiones que recibió "Le Figaro" de un confidente del Rey de Bulgaria, el Conde de Bourboulon quien desde hace mucho tiempo había notado la influencia que ejercían en Sofía los austro-alemanes. Después de exponer los hechos patrocinados prudentemente las circunstancias atenuantes en favor de Fernando, el suponer se le indujo a cometer su error.

Hace largo tiempo que en realidad veía venir lo que ha llegado. Mucho tiempo que notaba desarrollarse y condensarse en torno de Palacio los vapores asfixiantes de la influencia austro-germánica. Lo dije y repetí aquí entonces, y tengo conciencia de haber sido de los primeros en dar la voz de alarma. Un detalle significativo: después de la primera guerra balcánica tuve que desplegar toda mi actividad para conseguir que fuese recibido en Palacio el representante de una industria francesa, que sin embargo, con sus cañones acababa de asegurar la victoria búlgara. Una camarilla oculta, en esta época, trataba de paralizar mis esfuerzos. Más tarde vinieron los rencores de la segunda guerra, y sobre este terreno tan favorable, las mentiras como las promesas de nuestros enemigos echaban una simiente llamada evidentemente a producir sus frutos.

— ¡Pero... el Rey!

— Ah!, es preciso que todas esas calumnias y espejismos fueran bien capciosos para que el Rey ha-

ya podido atreverse a arriesgar en una carta como esa su corona y quizá el porvenir de su dinastía, romper para siempre con tantos principios inculcados por la educación maternal con tantas ideas, hábitos, y diría casi "ritos" que le eran tan queridos, desenterrarse asimismo para toda su vida de esos santuarios que se llaman Dreux, Chantilly, Versailles! Y se pregunta uno con estupefacción si este, por quien sus amigos franceses llevan hoy luto, es el mismo hombre que, no sin ironía, oponía a ciertos actos de ambiciones limitadas de la historia la altiva actitud del Conde de Chambord!

El mismo hombre que en el conmovedor homenaje dedicado a las víctimas del "Pluviose", fue con entusiasmo indecible a saludar la aparición de nuestros aeroplanos los primeros que contempló. El mismo, en fin, que en una representación de "L'Aiglon" aplaudía con frenesi todos los trazos elusivos a la política asfixiante de la casa de Austria y sonriendo, murmuraba al oído de algunos íntimos "Rostand no ha dicho más que la mitad de lo que piensa".

Es lamentable que desde hace dos años nadie intentara abrirle los ojos.

Desde la segunda guerra yo me aproximaba menos al rey, por otra parte, sin que quizá él se diese cuenta, no me dejaban ya acercarme. Pero sentía acumularse sordamente la tempestad y mis cartas, como mis telegramas, recomendaban con insistencia la circunspección y la prudencia. ¿Cuántas veces siguiendo la frase de Bismarck hice observar que "la indignación no es un estado de alma política... Pero, mi última estancia en Sofía me mostró la ineficacia de mis esfuerzos, con estupor y desesperación observé que a la fuerza siempre creciente de los rencores y de la intriga, se agregaba una increíble ceguera: que el soberano en otro tiempo tan informado y avisado no conocía ya la verdad exacta.

De L'Information Universelle.

Maderas de Tarrazú

175 varas al Oeste del Mercado

Cambio tercercillas, sin descuento, por maderas.

Impro bronce y cobre

Vendo una caucha (10 caballos) por la cuarta parte de su valor.

Compro canarios Roller

OJO! El cacao de mi fábrica "LA PRIMAVERA" desde esta fecha en adelante se venderá a \$ 45.00 quintal, calidad corriente y el especial \$ 65.00 quintal.

J. RODRIGUEZ M.

TELEFONO No. 542 — APARTADO No. 256

HACENDADOS ASERRADOR MECANICO

Con veinte años de práctica, y con garantía de magníficas recomendaciones, solicita empleo en cualquier lugar de la República. Informes en esta oficina.

Realización de propiedades

Por motivos de salud tengo que deshacerme de varias propiedades, que vendo muy baratas: 8 casitas frente a Don Máximo Chávez, producen \$ 77.00, precio \$ 3,500; 6 casitas 20 varas al Oeste del nuevo cuartel de policía; producen \$ 58, precio 4,000; un solar de 23 x 40, 600 varas al Sur del Colegio de Señoritas, precio \$ 2,500; un bonito chalet de madera en terreno de 25 x 100, 300 varas al Sur del Teatro Colón; precio \$ 8,000; dos casas, 400 varas al Este de La Lira, precio \$ 4,000; una buena casa, 100 varas al Sur del Colegio de Señoritas, precio \$ 4,500; 5 casas y 11 casitas, 150 varas al Sur del Colegio de Señoritas, producen colones 208, precio \$ 11,000. Condiciones de pago tan cómodas como usted quiera. Con poco gusto estas propiedades pueden producir mucho más y muy pronto valdrán el doble. Yo se por qué se lo digo. Informes en la casa número 259 detrás del Colegio de Señoritas.

Heno verde, Afrecho de trigo, Maíz quebrado, Maíz de guinea Avena, Pienso Especial para bestias extranjeras. TOMAS FERNANDEZ & Hno. Teléfono 198

Edgar Knorr & Co. San José - Limón Gran almacén de géneros y abarrotes

EMPRESA DE TRANSPORTES NANNE & CO. TELEFONO 566 Cúta con buenos wagones para transportar muebles Servicio esmerado

Sacos vacíos, los más baratos

VINOS DE MESA, los más finos.

CHAMPANAS, de las mejores marcas.

CAMAS DE BRONCE, las más elegantes.

donde ALFREDO ESQUIVEL.

Atmetlla Hermanos

COMISION—AGENCIAS—CAMBIO

San José, Costa Rica.

Dedican especial atención a la representación de fabricantes y exportadores americanos. Aceptan pedidos grandes y pequeños y ofrecen facilidades para los pagos.

— TELEFONO 417 —

La Eureka en Puntarenas

Situada en la esquina norte del parque y sin disputa la cantina y refecturía más frecuentada en el puerto. El surtido de licores y vinos es de lo mejor importado. Tostelería y confiterías. Los refrescos de toda clase, servidos con agua perfectamente filtrada, el aseo y corrección en el servicio hacen que La Eureka sea la cantina y refecturía preferida tanto por los habitantes como por los que visitan el bello puerto del Pacífico.

FERNANDO MAGRI

Administrador.

CEREBRO



Fatigado, Debil, Enfermo, Olvidadizo — por su función delicada y por estar sometido a duras pruebas, necesita el PODEROSO reparador

Cordial de Cerebrina Ulrici

que lo alimenta, despeja y repone a tal estado de Salud que en poco tiempo se sienta descansado, alegre, feliz y con su normal sueño reparador y tranquilo.

EN 24 HORAS!

le transforman a usted un pañuelo o vestido viejo en nuevo, en la Tintorería de Carlos Peralta-hijo, Cuesta de Moras. Precios bajísimos

Café de 1ª

Alsina y Pérez Martín compran 4000 sacos, pagando el mejor precio al contado. Informarán en la IMPRENTA ALSINA.

El natalicio del Kaiser y el caso del "Baralong"

El periodiquito moribundo, escaso de papel y de suscritores, vuelve a la carga en su maléfica cuanto inútil labor de derribar a "EL IMPARCIAL" del alto pedestal en que lo ha colocado la opinión pública.

Ahora recurre al boycott, gritando a dos lenguas, desafiadamente, que "EL IMPARCIAL" es PRO-GERMANO "germanófilo", y que ingleses, franceses, italianos, belgas y hasta RUSOS (!) no deben comprar nuestro periódico.

He aquí ese monumento de eretismo y de perfidia, que revela la pésima situación de esa Empresa mercantilista y fanzante, que ya está dando sus últimas boqueadas:

"EL IMPARCIAL", en su edición de 27 de enero p. p., es una glorificación del natalicio del Kaiser. La edición del 29 publica una carta firmada por V. L. S., que es un insulto positivo para sus lectores ingleses sobre el caso del Baralong. Ningún británico, francés, belga, italiano o ruso, debería comprar "EL IMPARCIAL", como tampoco ningún buen católico después de los crímenes cometidos contra la iglesia católica en Bélgica y el asesinato de 137 sacerdotes de la misma religión en aquel suelo. Los asesinatos de mujeres y niños en grande escala, en tierras y mares por mandato del Kaiser, de todo el mundo son conocidos. El hecho de que "La Información" absolutamente no hiciera mención de la fecha del 27, cumpleaños del Kaiser, será debidamente apreciado por todos los individuos de la Entente y los buenos católicos."

No puede darse mayor servilismo en pro de la plata, único Dios y Kaiser soberano que reconoce el aludido colega.

Sospechábamos que el oro de una potencia estuviera jugando papel en la publicación de ese diario; mas ahora ya no lo dudamos, y esa nota tiene el doble objeto de restarle suscripción a "EL IMPARCIAL" y de crear méritos ante los encargados de administrar inyecciones monetarias al insaciable colega, que sin duda se han descuidado este mes... como debe de haberse descuidado algún otro, harinero por añadidura.

"EL IMPARCIAL", como todo el mundo sabe, no recibe ni solicita, ni aceptaría apoyo de ninguna colonia extranjera. Su independencia es su mejor galardón, y sirve de tribuna lo mismo a los Aliados que a los Teutones, limitándose, por su parte, a publicar escuetamente las noticias, sin alterarlas ni añadirles ningún comentario, ni recortándolas, de diarios extranjeros y sirviéndolas como plato del día a los lectores, de cuya credulidad se abusa con fines mercantiles.

"EL IMPARCIAL", para mejor asegurar su neutralidad, tiene, aparte del servicio ordinario de cables, dos fuentes de información exterior: la Transocean u "Overseas" de Berlín (fuente alemana) y "L'Information Universelle", de París (fuente francesa). Se publican además los comunicados alemanes; mas ello se debe a la diligencia que ponen éstos en informar al público de aquello que les interesa.

Si no publicáramos comunicados ingleses, franceses, e italianos, ello se debe a que los representantes de estas potencias no han hecho uso de las columnas que sin restricciones les ofrecimos y que galantemente aceptaron. Quizás la seguridad que dichos representantes tienen en el triunfo de su causa es tanta que no han creído necesario informar a sus compatriotas ni al público costarricense de la marcha de sus asuntos en la guerra.

¿Que publicamos el retrato del Kaiser y saludamos a la colonia alemana en el natalicio de su Emperador? Este es un deber de cortesía que como costarricenses estamos obligados a cumplir, y más con una colonia que el año 56 no vaciló como algunos franceses también, en mezclar su sangre con la de nuestros padres en el campo de batalla.

En Alemania se celebra el natalicio del Kaiser como en Francia el 14 de julio, y no encontramos desdoro celebrar esa fecha cuando en los edificios de Gobierno se izó el pabellón nacional como todos los años por idéntico motivo.

Periódico costarricense, "EL IMPARCIAL" debe preocuparse por los asuntos del país, y Costa Rica no tiene por qué tomar bandería en querellas extranjeras. Eso está bien para periódicos acaudalados, pagados o subvencionados por la colonia alemana, o por periódicos que, como el que nos ocupa, está ligado a una determinada potencia por el cordón umbilical.

Cuanto al caso del "Baralong", si publicamos la versión aliada, ¿por qué no hacerlo con la alemana?

Para finalizar, permitásenos señalar con la más fina ironía la incongruencia que resulta de señalar a "EL IMPARCIAL" como hereje a los católicos, nada menos que liberalotes rojos como Modesto Martínez y sus compañeros de redacción, que se burlan de las barbas de Moisés y de los clavos del Redentor, y todo porque, según dicen, los soldados del Kaiser degollaron 137 sacerdotes belgas y bombardearon la catedral de Reims. Damos traslado de esto último a "La Epoca", diario católico y germanófilo, que sabrá contestar lo conducente.

Ya comunicaron al resto de Centro América las noticias recibidas del Vaticano

El señor Encargado de Negocios de la Santa Sede Presbítero don Valentín Nallo comunicó ayer a los Presidentes de Guatemala, Honduras, El Salvador y Nicaragua las últimas disposiciones del Vaticano respecto a la Arquidiócesis de Honduras, así como el nombramiento de Obispo de Santa Rosa de Copán, recaído en nuestro coterángano doctor Claudio Volio.

Iguales noticias les fueron transmitidas a los Arzobispos y Obispos de los citados países.

Al doctor Volio se le participó el martes la noticia y se le ordenó venir a la Legación, en donde recibió instrucciones: visiblemente emocionado no comunicó la nueva en Alajuela a persona alguna; a su misma señora madre le ocultó el mensaje para evitarle una brusca impresión.

Dentro de un mes probablemente llegarán de Roma las breves de S. S. y en seguida se procederá a la consagración.

Es la creencia de todos que ésta se efectuará en San José.

Trenes de excursión
Hoy y mañana saldrán de Puntarenas para Esparta trenes de excursión. Salida de Puntarenas a las 1 p. m. Regreso de Esparta a las 11 de la noche.

El ideal democrático

(Pretendidas incompatibilidades democráticas).

DEMOCRACIA E HIGIENE

Para los falsos amigos del pueblo, "democracia" e "higiene" son términos que se excluyen mutuamente. No se concibe una "democracia" que no sea "infecta" y "hedionda". Para ella el cubil, como para las fieras; el chinchorro, el luján, la taberna, son sitios escogidos para "retos democráticos". Por eso, cuando desbarran sin que nadie controle en insensatez, hablan de las "clases populares" como equivalentes de "clases sucias, mal olientes y corrompidas": son "gentes del pueblo", exclaman, con una fatuidad que espanta.

Como si no existieran en el mundo bellísimas democracias cuyas poblaciones disfrutaran de sistemas perfectos de "cloacas y cañerías", de "alumbrado eléctrico", de "locomoción", etc., poblaciones en las cuales los baños públicos y privados así como los jardines y bosques, teatros y lugares de recreo se multiplican hasta el infinito.

Para estos pobres diábolos "no hay más iglesia en el mundo que el horno de su casa", y, a pesar de lo que se escribe y de cuanto pasa por las cintas cinematográficas, siguen creyendo que el "mundo está parado", atento sólo a satisfacer sus menores caprichos y deseos. Y "el mundo", en tanto, sin cesar navega por el pélagos inmenso del vacío", que dijo el otro!

Si al menos quisieran leer algo sobre lo que fueron las portentosas "democracias griegas" y lo que son hoy la "democracia yankee", o la "italiana" cuyo trono se asienta sobre las espaldas de un obrero — Garibaldi — o la francesa, y aún la misma "democracia alemana", por degradación tan desconocida por acá, tal vez cambiarían de opinión, para su propia honra y gloria.

La "Higiene y la Democracia" se complementan y quien a estas horas de la civilización no posea ese elemental conocimiento y confunda, lamentablemente, "democracia" con "porquería" y "suciedad" es pura y simplemente un "retardado". Que apure el paso un poquito.

DEMOCRACIA E INDUMENTARIA

Curiosísima ha de resultar la figura de un Lincoln, el antiguo y gran presidente demócrata de los yankees, o la de Wilson, el moderno y no menos grande y demócrata, en la retina de un verd negro pretendido aristócrata de por acá.

Para éste, ni Lincoln ni Wilson conocieron más zapatos que los "democráticos caites"; no imaginaron, ni soñar podían que existiera la zapatilla de charol, el botín de caña alta, el zapato de color, etc.; los dos no usaron más que la "chagueta de pana" — prenda democrática, si las hay — con grandes botones de concha y concha al cuerpo a la manera chula o forera. Ni por la imaginación les pasó siquiera que los sastres hicieran chaquets, levitas, paletós, fracs, sobretodos, etc. De guantes, sombreros de paja, sombreros hengeos, sombreros de copa, ni para qué hacer mención.

El Lincoln y el Wilson, demócratas, vestidos en la retina de cualquiera de los papamatas pretendidos aristócratas verdinegros que por acá nos gastamos, son un par de gandules, "patas sucias", con "caites", pantalón de "mezclilla", camisa de "manta sucia", "chaquetilla" al hombro, "puro de a tres en la trompa" tute de "seis reales" tapando las greñas terrosas y su buena "realera al cinto."

Para estos gansos que no saben lo que es el "valor intrínseco" de las cosas, la democracia o la aristocracia está en la ropa, en la forma de la tela que lleva un hombre encima.

Lincoln y Wilson, demócratas de verdad, vestidos de frae y departiendo con los principes de la tierra, no existen, no han existido jamás, para nuestros "aristócratas" de pega, parroquianos asiduos de "Simona" y del nunca olvidado "Chompipe".

DEMOCRACIA Y CONFORT

Aquí es cajeta: una "democracia insolente" que aspira a vivir en casas cómodas, bien ventiladas, con cañería magnífica, con excusados de agua, con instalación de luz eléctrica, con cocina eléctrica, con teléfono parlante, etc. etc. "no es tal democracia"; qué demonio! Esta es una ola gigantesca de bajas pasiones, de ambiciones mal disimuladas y peor contenidas, de celos, envidias y venganzas, que lo amenaza todo.

De cuándo acá es "democracia legítima" esta que aseca las ciudades, limpia las calles, cuida los parques, construye palacios públicos y privados, muelles de higiene, de comodidad y de confort, levanta templos a las ciencias y a las artes, patrimonio hoy de todos y únicamente de unos pocos muy escogidos, depositarios por elección divina, del talento, del saber y del honor?

No; qué diablo! Esto es el Diluvio, esto es el Juicio Final — exclama la aristocracia de biscuit.

En tanto, la luna que avanza lentamente desde el horizonte hacia el zenit, con una sonrisa fría, despiadada e irónica, exclama:

Es la democracia que triunfa; ay del que se oponga a su marcha! Y oculta, tras la cortina de las nubes, una sonrisa carcajada.

Salomón Castro.

SUETOS DE CRONICA

—Llegó a Puntarenas la Compañía de Opereta Sauri.

—El lunes trasladará sus oficinas a "La Alhambra" la Municipalidad.

—A las 158 ascendió el registro de nacimientos (varones y hembras) llevados a la Gobernación de esta provincia durante el mes de Enero.

—La Municipalidad de Montes de Oca tiene en estudio un proyecto de iluminación total de las calles de la villa.

—El servicio de luz incandescente se estrenará en estos días en el distrito de Sabanilla a donde

se proyecta llevar además un ramal de cañería.

—Fueron juramentados ayer Illata, Marcial Chaverri y Albalobos, Marcial Chaverri y Alberto Quesada celadores de higiene auxiliares del veterinario municipal.

—Don Ricardo Pacheco Lara tomó posesión de su cargo de Inspector de instalaciones eléctricas.

—El coche No. 17 que venía del Pacifico con pasajeros sufrió un accidente frente a nuestras oficinas: hubo que cortar las sopandas para evitar que la bestia muriera.

Reunión de dentistas para reformar su reglamento

Por acuerdo de la Junta de Gobierno, se ha convocado a los señores dentistas incorporados a una sesión extraordinaria de la Junta General de la Facultad de Cirugía Dental, en la cual se conocerá de una apelación interpuesta por don R. E. Martín y de un proyecto de reformas al reglamento

de exámenes a las personas a que se refiere el artículo transitorio de la ley orgánica de la Facultad.

La convocatoria es para el jueves 10 del mes corriente a las 7 p. m. en la oficina del Presidente de la Facultad doctor José J. Jiménez Núñez.

Se construirá un edificio para la Escuela de Farmacia

Ayer se reunió la Directiva de la Facultad de Farmacia y acordó convocar a Asamblea General para el domingo próximo a las 3 p. m. para tratar sobre la construcción del edificio de la Facultad y la Escuela de Farmacia; para ello cuentan con un lote de

terreno donado por el Congreso y que se halla situado junto al Observatorio Nacional.

También se acordó mandar editar en folleto la memoria de la Facultad correspondiente al año próximo pasado.

Fiestas populares en Montes de Oca Paseo a Sabanilla y refresco danzante en Lourdes

En San Pedro de Montes de Oca la Municipalidad, en sesión de ayer nombró la siguiente Comisión que organizará los festejos para la inauguración oficial del cantón:

hecho la contribución. Lo suscrito y pagado alcanza a más de 600 colonos en estos momentos. Una Comisión especial visitará oportunamente al señor Presidente de la República, Secretario de Estado y diputados, como también a la prensa, y el señor Presidente fijará la fecha en que pueda con

tribución voluntaria entre los vecinos para sufragar los gastos de tales festejos, y como nota simpática de ellos, es la de que la Municipalidad no contribuirá con un céntimo, pues desea emplear sus haberes en la reparación de calles, saneamiento de la villa, etc.

Los vecinos están muy satisfechos de que en esa forma se halla

Comisión. Proyecta la Comisión de festejos un almuerzo en Sabanilla, un refresco danzante en Lourdes y un banquete en San Pedro, esto para el elemento oficial; en seguida vienen los números populares, como cine, bailes, teatro, aviación y juegos pirotécnicos.

Nuevo Presidente de la Sociedad de Sastres

En la reunión de Directiva de la Sociedad de Sastres efectuada anoche, fueron aceptadas cinco solicitudes de ingreso.

El Tesorero rindió cuenta del movimiento de Caja.

El Presidente de la Sociedad

don Paulino Buruaga, solicitó y le fue concedido un permiso de 4 meses, con motivo de su viaje a Europa. Para reemplazar al señor Buruaga se nombró a don Alejandro Montero.

A las 8 p. m. terminó la sesión.

Regreso del capitán Sevillano

Regresó del Guanacaste, adonde fué en viaje de excursión, el capitán don Gabriel H. Sevillano, Agregado Militar de la Embajada española en Washington.

Durante su "jira" por aquellos lugares lo acompañó don Aurelio Castro, Visitador de Resguardos Fiscales.

Los estanques de Curridabat serán cubiertos con teja de barro

En la última sesión municipal se habló de remediar un mal apuntado por el Dr. Clodomiro Picado en su folleto sobre análisis de las aguas que se consumen en la ciudad de San José. El Dr. Picado indica la conveniencia de desinfectar y tapar los estanques de la cañería con un techo de teja

de barro a un metro y medio de altura de ellos, rodeando la parte que quede al descubierto, al rededor, con cañero y sembrando árboles en la sección de terreno que quedó inmediata.

El Jefe de Sanidad y el Ingeniero Municipal informarán a este respecto.

Comité organizador de la Escuela de Artes y Oficios

Se ha constituido un Comité organizador de la Escuela de Artes y Oficios del cual es Presidente el señor Aníbal Amador.

El señor Alejandro Montero ha recibido comunicación al efecto, nombrándole también miembro del Comité.

Se invita a los higienistas del país a dar luces para la creación del Crematorio

A moción del Regidor Coto, se acordó fundar un Crematorio para la ciudad de San José, basado en los métodos más modernos, el cual estará anexo al Departamento de Sanidad.

2o.—Comisionase al Ingeniero Municipal y al Jefe de Sanidad para que presenten un proyecto para el establecimiento de dicho crematorio, fijando el costo aproximado

que su instalación demande y los gastos que habrá de ocasionar su asistencia.

3o.—Invitar a todos los higienistas del país para que sirvan dar luces a este respecto, ya sea por medio de los periódicos, ya por escrito y directamente al Municipio o ya emitiendo sus pareceres verbalmente para lo que el ayuntamiento pone a sus órdenes el salón de sus sesiones.

El eclipse de hoy

Nas indica don Pedro Nolasco Gutiérrez que debe rectificarse nuestra nota de ayer: donde dice 9h. 34m. 12s. debe leerse: 9h. 43m. 12s. la fase máxima. Queda, pues en la forma siguiente, rectificada la nota:

A las 8h. 13 m. 46s. a. m. el primer contacto exterior.
A las 9h. 43m. 12s. a. m. la fase máxima.
A las 11h. 12m. 38s. a. m. el segundo contacto exterior.

Vapor para el Norte

Se ha recibido cable anunciando un vapor extraordinario para el Norte; arribará a Puntarenas del 6 al 8 del corriente. El barco extraordinario, es el "Newport". Según itinerario, hasta el 22 de

bía arribar esa nave, pero ahora lo avisa así la Agencia de la Casa Grace en Cristóbal.
Vapor para el Sur habrá el 5 y el 29.

La Sociedad de Sastres

Los miembros de Sociedad de Sastres de esta ciudad, por medio de las presentes líneas despiden cordialmente a su Presidente el señor don Paulino Buruaga y le de

sean un próspero y feliz viaje por Europa.
LA DIRECTIVA
San José, 2 de febrero de 1916

El gran eclipse de hoy

El calendario de don Pedro Nolasco, del humilde astrónomo nacional, señala para este día un eclipse de sol visible en Costa Rica, cuya duración será aproximadamente de cinco horas, a contar desde las 9.30 de la mañana.

Tendremos luna nueva a las 10 y 29 a. m. Urano estará en conjunción con la luna a las 2.24 p. m. y Mercurio en conjunción también con Urano a las 5.24 p. m.

La marea en Puntarenas alcanzará su máximo a las 3.17 p. m. El tiempo será variable.

Los eclipses no indican nada sobrenatural, de modo que no hay motivo de temor; y esto lo decimos por las gentes del campo, que no hayan tenido jamás nociones elementales de astronomía.

En la historia de América es célebre un eclipse ocurrido cuando

do Cristóbal Colón verificaba su cuarto y último viaje. El gran navegante había llegado a Jamaica escaso de víveres y necesitaba tomarlos de los naturales; negábase éstos a proporcionarle algunas provisiones, pero recordando que ese día debía ocurrir un eclipse les amenazó con apagarles la luz del sol si en un perentorio término, el de la hora en que el eclipse ocurriría, no le llevaban frutas y mariscos. Rehusaron los indios acceder a ello, pero cuando observaron que el sol se ponía negro, atemorizados, le cubrieron la costa de provisiones, y hasta le rogaron interpusiera sus buenos oficios con el Sol para que la luz no faltara.

Así se salvó del ayuno forzado esa vez el descubridor de la América.

Una niña expósita en el barrio de la Soledad

Lo que sigue nos fué referido por uno de los circuladores de este diario. Cuéntanos ese empleado que el domingo o lunes de esta semana, no recuerda bien, apareció en la casa de doña Juanita de Huete esposa de don Carlos Huete, una niña abandonada en el zaguán. Que el hecho ocurrió en la mañana habiendo notado la presencia del "regalo" la propia señora de Huete, quien de acuerdo con su esposo resolvió criar a la pequeña, que fué allí abandonada con un papel en que se consignaba el nombre que querían se le diera a la niña.

Refiérenos nuestro informante que es vecino del barrio de La So

ledad, que el suceso en cuestión fué muy comentado, pues se hablaba de dos mujeres misteriosas a quienes se les vío cerca de la casa de la señora de Huete con un lío al parecer de ropa.

Lo mejor del caso es que no se trata de una niña recién nacida, sino de una chica de seis a siete meses.

Lógico es pensar, por lo mismo, que sólo se trata de regalar a la niña para que otros la críen.

Lo que no deja de ser cómodo para la madre de la expósita y sobre todo para el papá.

Las autoridades deben perseguir a los culpables y castigar el delito.

El Casino Español facilitará a los españoles ocupación adecuada

El Casino Español, no sólo es sociedad de instrucción y recreo, que ya son títulos de honor para un centro, sino algo más: sociedad de protección al trabajo.

El actual Presidente del Casino señor Augusto Marín, nos comunica que bajo los auspicios de dicha sociedad ha quedado instalada en los salones de la misma una oficina cuyo fin es el de facilitar a los españoles recién llegados al país o a los que residendo en él lo necesiten, ocupación adecuada.

Sin costo alguno para el intere

sado se atenderán las solicitudes de empleos y se les asegurará en sus intereses si no de una manera absoluta, si relativamente, ya que en ningún caso el Casino recomendará a personas cuya honorabilidad pueda ponerse en tela de duda.

Con el mayor gusto nos complacemos en hacer pública la noticia, y al mismo tiempo felicitamos a la directiva del Casino por su simpática actitud, que ojalá fuera imitada por las otras colonias residentes en el país.

NIKOLA TESLA, SOÑADOR

Con su vibrador eléctrico, dice, puede echar al río el puente de Brooklyn en menos de una hora

Con su vibrador eléctrico, dice, puede echar al río el puente de Brooklyn en menos de una hora. El hombre que se adelanta a su época es llamado soñador. Tesla puede ser comprendido entre esta clase de hombres. Predijo la telegrafía sin hilos antes de que esta se realizara y ha dado al mundo la corriente alterna, sin la cual la transmisión de energía eléctrica sería imposible.

Puede sonar un piano por sí solo y estallar una copa

Todos sabemos que una nota producida por un violín hace algunas veces que una copa que se encuentra en el mismo cuarto estalle por sí sola. Todos sabemos que una nota producida por una flauta hace que un piano, mas, no todo el mundo conoce la causa de ambos fenómenos, y es la siguiente:

Tanto el violín como la flauta producen vibraciones en el aire. La copa y la cuerda del piano están vibrando imperceptiblemente, antes de que el violín y la flauta produzcan ningún sonido, en la misma forma en que vibra toda la materia de una manera continua e imperceptible en respuesta a la multitud de ruidos y choques que se producen en el mundo. Las vibraciones dichas producen las vibraciones producidas por la flauta logran coincidir con las vibraciones de determinada cuerda del piano.

El ejemplo del columpio. Por qué sonó el piano y estalló la copa

Coincidiendo con frecuencia las vibraciones dichas produjeron la misma aceleración que produce un niño cuando mece en un columpio ordinario a otra persona.

No importa que la persona que se encuentre en el columpio pese 222 libras y que el niño solo pese



NIKOLA TESLA
NICOLAS TESLA

ruso que ganó el premio Nobel de 1915, en física, por haber descubierto un vibrador eléctrico para destruir ciudades, flotas, ejércitos, etc.

Si y pueda solamente empujar una libra: si logra hacer que sus esfuerzos coincidan con el alejamiento del columpio en relación a él, y en cada ocasión agrega una libra más, tendrá que llegar el momento en que si no suspende la operación, hará caer a la persona que está meciéndose. Si por el contrario, no hace coincidir su empuje con el movimiento del columpio, es decir, si empuja con una libra de presión cada vez que el columpio regresa, pronto tendrá que pararse el columpio.

La copa que se rompe por las vibraciones de la nota de aire que coincide con frecuencia con las vibraciones del cristal: al principio el cristal estaba dilatándose y contrayéndose dentro de límites infi-

nitamente pequeños, pero cada vez que el cristal empezaba a contraerse, la vibración producida por el violín agregaba una pequeña presión. Después de miles de millones de semejantes presiones la expansión y la contracción del cristal han aumentado de tal suerte que el cristal se hace pedazos.

El vibrador eléctrico de Tesla.—Experimentos notables que hizo en el distrito de Wall Street.

El principio contenido dentro del anterior experimento interesó a Tesla y resolvió a ensayarlo en mayor escala. Se colocó en el bolsillo un pequeño vibrador eléctrico y se echó en busca de algún edificio de acero que se encontrara en construcción.... En el distrito de Wall Street encontró al fin, uno: diez pisos de estructura de acero, sin que tuviese aún ni un solo bloque de piedra. Ató el vibrador a una de las columnas y empezó a mover el regulador.

En unos cuantos minutos dice Tesla, puede percibirse de que la columna temblaba. Gradualmente este temblor fue aumentando en intensidad y extendiéndose a través de la enorme masa de acero. Finalmente, la estructura empezó a tronar y a mecerse y los trabajadores empezaron a bajar prescos de pánico, creyendo que se trataba de un terremoto. Se esparció el rumor de que el edificio estaba a punto de caer y se llamaron las reservas de la policía.

Antes de que ocurriese algo grave, quité el vibrador, lo puse de nuevo en mi bolsillo y me retiré; pero si lo hubiese dejado diez minutos más allí, estoy absolutamente seguro de que el edificio en cuestión habría sido hecho pedazos.

Por medio del mismo vibrador, dice Tesla, podría lanzar el puente de Brooklyn al río del Este en menos de una hora.

La lotería se jugará el sábado

Por una de esas disposiciones que a los mortales no nos es dado conocer el próximo sorteo de lotería se efectuará el sábado.

Los billetes puestos al expendio así lo dicen: "Sorteo número 335, para el 5 de febrero de 1916."

Como el 5 cae en sábado, deducimos que se ha cambiado por

esta vez la costumbre, de hacer girar la rueda de la fortuna los días domingos.

Si se tratara de un error de imprenta con el mayor gusto haremos la debida aclaración en beneficio de los lectores que jueguen lo sería del Asilo.

Operaciones comerciales

Jesús Guerrero Rojas, de San Pablo de Puriscal vendió propiedades en 1,000 colones a favor de Lía Guerrero Rojas.

—Eustaquio Romero Trejos de Curridabat, traspasó bienes en \$1,200 a Roque Mora Mora.

—También hicieron transacciones: Enriqueta Bravo Alvarado, John M. Keith, José Martín Pacheco y Rafael Castillo Hernández, de San José; Alejandro Pé-

rez Parra, Frutos Guerrero Herrera y Pablo Antonio Guzmán Marín de Pacaca; Miguel Vargas Alvaraz, de Escasú; y Felipe Vargas Ballesteros del cantón de Mora.

Manuel Suárez, de Siquirres, le vendió su establecimiento de comercio a José Villa Escoria.

—José Armiño le traspasó su pulpería, taquilla y vinatería "El Globo" sita en San José a don Antonio Urbano García.

Gran Turno General en San Rafael de Heredia el 6 de febrero de 1916

La construcción del templo de San Rafael de Heredia, toca a su fin. Un esfuerzo más y lograremos tener el orgullo de exhibir una obra magna que aunque no es digna de la majestad inmensa a quien se le consagra, por lo menos es la viva expresión de la fe que nos legaron nuestros antepasados. Cerca de medio millón de colones se ha invertido en ese majestuoso edificio y sin embargo nadie ha sentido menoscabo en sus bienes: antes por el contrario, se experimenta la recompensa que Dios ofrece a sus servidores.

Por lo tanto es que al aproximarse la época en que se verificará el Turno General de este año, excitamos a todos los vecinos de este cantón para que preparen, no un simple obsequio, sino un valioso donativo conforme a las facultades de cada uno, pues no dudamos que en vista de los adelantos que se hacen en el trabajo de los muros y balastrado con lo cual se completa la hermosura del edificio, haremos un esfuerzo supremo porque pronto se llegue el día que podamos decir llenos de júbilo, que hemos levantado un templo al Dios de las alturas.

Una especialísima invitación hacemos a todos los vecinos de los distintos pueblos de la República que tengan el gusto de honrarnos con su asistencia y a todos los anticipamos las más expresivas gracias por su deferencia.

NOTAS:—Los vecinos de este cantón esperan ansiosos que llegue el dichoso día del Turno General para estrechar la mano de sus buenas amistades que generosamente se dignan cada año honrar con su presencia este lugar y contribuir con sus valiosos donativos al esplendor del turno y aumento de su producto.

Esperamos complacer de este modo especial a los que en ese día sean nuestros huéspedes, y para ése, muchas apreciables señoras y señorías, servirán suculentos almuerzos, sabrosos dulces, agradables refrescos, apetitosos helados y todo cuanto imaginarse pueda de deleitable al paladar y de económico para el bolsillo.

Nada absolutamente faltará; desde el famoso *Ponche Inglés*, orgullo de los aristocráticos capitolinos, hasta el humilde *compote* que hace las delicias de nuestros hogares, se servirán por delicadas manos y en regias copas a quien lo solicite.

W. R. Grace & Co.

SAN FRANCISCO, Cal.

OFRECEN: Abono para Café MARCA

FORTUNA

en sacos de 140 libras americanas cada uno como sigue:

ABONO No. 1.	12 por ciento	Acido Fosfórico
5 "	"	Potasa.....
4 "	"	Nitrógeno.....
		\$ 57.—oro por 2,000 lbs. americanas c. fl. y s. Puntarenas.
ABONO No. 2.	8 por ciento	Acido Fosfórico
10 "	"	Potasa.....
3 "	"	Nitrógeno.....
		\$ 62.—oro por 2,000 lbs. americanas c. fl. y s. Puntarenas.
ABONO No. 3.	6 por ciento	Acido Fosfórico
6 "	"	Potasa.....
5 "	"	Nitrógeno.....
		\$ 57.—oro por 2,000 lbs. americanas c. fl. y s. Puntarenas.

Embarque de San Francisco, Cal., durante el mes de Febrero. Precios sujetos a las fluctuaciones del mercado. Todas las órdenes serán transmitidas por cable a San Francisco por el Agente General para Costa Rica,

FELIX WISS.
Apartado 171.

Incendio

en los cañaverales de Niehaus

El chapulín evacua a Grecia

Grecia 31.

—En días pasados se declaró un incendio en uno de los cañaverales de don Guillermo Niehaus. Debido a la actitud desplegada por el señor Administrador de aquel ingenio, el incendio no tomó mayores proporciones, quemándose, no obstante, siete manzanas de caña. Se atribuye a mano criminal dicho incendio, que ocurrió bastante lejos del Ingenio.

—El sábado pasado nos visitó la langosta; la manga era numerosa pero se le hizo terrible guerra con ramas, tarros, etc., y tuvo que evacuar la ciudad el ejército chapulinesco, sin causar mayores daños.

—El 7 del corriente serán rematadas las patentes de licores extranjeros, por no haber sido tomadas en el anterior remate; también una de licores del país.

—Actualmente se encuentran por acá de temporada las señoras Leonor y María Ricardo, Sara Martínez, Lolita Cabezas, Aída Fernández, Ana María Ferraro y Caridad Madrigal, para quienes deseamos grata y larga permanencia entre nosotros.

—Probablemente el señor Presidente de la República vendrá a las Fiestas Cívicas. Así se lo prometió a la Comisión que fué a invitarlo. Se le alistarán el alojamiento en la hermosa casa de habitación del doctor Jugo Delgado, la que este señor puso a las órdenes de la Comisión.

—Don Juan Vega está montando el primer trapiche que será movido por fuerza eléctrica. Probablemente otros dueños de trapiches adoptarán este sistema.

—Sabemos que habrán este año algunos cambios en el personal docente de las escuelas del centro. Además será nombrado un Director en la escuela de varones y una Directora en la de niñas para mejor servicio de ambos planteles, cuya dirección ha estado desde hace algunos años recargada a una sola persona. Probablemente se aumentará el personal con dos plazas más, lo malo es que en la de varones no sabemos en donde piensan acomodar ese nuevo grado, pues el aula en proyecto no se ha principiado.

RIGADIN.

Nuevos adherentes de la Sociedad Tipográfica

En la última asamblea de la Sociedad Tipográfica, fueron aceptadas las solicitudes de introducción, como socios de los señores Juan de Dios Aymerich, Marcelino Villalta, Francisco Salguero, Lidio Blanco A., Juan Rafael Ca-

sasola R. y Francisco Muñoz R. El Secretario de dicha Sociedad señor Alberto Moreno, nos informa que ha convocado a todos los miembros de la Directiva para tratar asuntos de mucha importancia. Esa convocatoria es para el domingo próximo a la 1 p. m.

Recepción y banquete en honor de la Legación de Costa Rica

Guatemala

Ayer se efectuó solemne recepción de la Misión Especial de Costa en el Palacio Presidencial. Acompañaban al señor Ministro Acosta, su Secretario señor Fernández Montúfar y al Agregado Militar señor González Flores, el señor Subsecretario de Relaciones Exteriores Lic. Lara.

Estuvo en la ceremonia de la recepción, en el Gabinete del Ejecutivo, el señor Presidente de la Corte de Justicia.

La Banda ejecutó los himnos de Costa Rica y Guatemala. El Pre-

sidente de la República y el señor Ministro Acosta cruzáronse discursos cordiales y altamente significativos, pues el pueblo de Guatemala y Costa Rica están identificados por comunes intereses y aspiraciones.

Esta noche la Misión Especial será obsequiada con un gran banquete oficial. Todos estos actos ponen de relieve que existe verdadera simpatía y solidaridad entre las dos hermanas Repúblicas del Istmo, que sirven de lazo de unión a ambas Américas.

Mario RIBAS

Compañía Paco-Arés Abad

Teatro Moderno

Como la Compañía Paco Arés-Abad ha resuelto dar algunas funciones en el Teatro Moderno, subió allí a la escena antenochera la comedia "Octavo no Menti".

Hubo lleno casi completo, gracias al crédito recobrado por la Compañía después de sus trabajos, que han desvanecido la mala atmósfera que algunos quisieron hacerle antes de su estreno. Cierta

mente, las frecuentes y nutridas ovaciones del público evidencian nuestra afirmación.

Hoy habrá una película de arte y después irá a escena la incomparable "Malvaloca" de los hermanos Alvarez Quintero. Veremos el resultado

Notas

Don Teófilo Rojas Gamboa fue nombrado Secretario de la Municipalidad del cantón de Alfaro Ruiz.

—El próximo domingo se verificará el sorteo de lotería a beneficio del Asilo Chapulín.

—Doña Elisa Bastos Murillo y otros han denunciado la continuación de una mina de oro situada en Santa Clara de Esparta.

SECRETARIA de Hacienda y Comercio

Tipo de cambio a la vista sobre New York

125°

San José, Dic. 5 de 1915.

El despacho de letras sobre Nueva York, de acuerdo con el contrato de crédito de \$500,000.00, se hará de hoy en adelante a las horas siguientes:

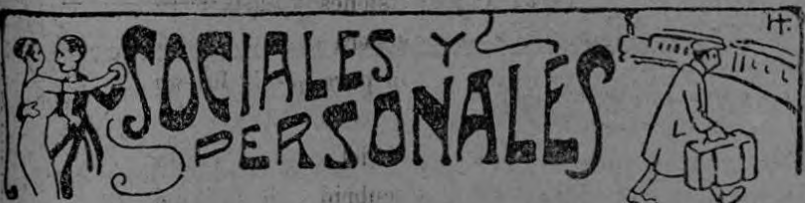
Lunes a viernes de 12 m. a 3 p. m.

Sábados de 12 m. a 2 p. m.

San José, 10 de Enero de 1916

Sergio Carballo R.

Interventor General de Hacienda



—La señorita Elvira de la Guardia y su apreciable hermana han trasladado su residencia 450 varas al Sur de la Fábrica de Bertheau.

Sale mañana para Sixaola, el señor Administrador de la Adquana de aquel lugar don Antonio Castro Quesada.

—Encuéntrese enferma la señora Rita Carlot Calvo.

—Enfermo de gravedad se encuentra en Alajuela don Manuel de Jesús Jiménez.

—En la citada ciudad se encuentra enferma una niña de nuestro amigo don Juan Alfaro.

—En El Roble se encuentran distinguidas señoras y señoritas de las familias Veiga, Collado, Alvarado y Bonilla.

—Regresó de su temporada veraniega el matrimonio Valenzuela-Montealegre.

—En Nicaragua se encuentra enfermo el señor padre de don Francisco Luis Enríquez.

—Continúa delicado de salud don Leonidas Poveda.

—Ha enfermado de gravedad la señora esposa de don Macabeo Vargas.

—El canónigo don Ricardo Zúñiga oficiará en las fiestas de Esparta.

Un incidente a Martin en Esparta

El empresario don Rodolfo Martín envió a las fiestas de Esparta tres automóviles, para negociar con ellos, pero a la llegada se le puso grifa la Municipalidad y le amenazó con impuesto de 5 colones diarios.

Vióse obligado a tener bajo tinguado sus autos y se quejó en forma a la Secretaría de Gobernación.

Martín se saldrá con la suya porque el Gobierno no ha aprobado el impuesto de automóviles en Esparta.

Por las esferas oficiales

Se acordó tener al señor José Innocente de los Angeles Quirós Quirós como costarricense natural.

—Se le concedió al señor José Manuel Lin Sánchez carta de naturalización costarricense.

—Se permite el traslado de los reos Miguel Campos F., Eleuterio Rodríguez O., Miguel Hernández P. y Tomás Mesén V. a la enfermería de la Cárcel de San José.

—Se conmuta en confinamiento en San Ramón la pena impuesta a Ninfo Ramírez Rivera.

—Se deniegan las solicitudes de Eva Chinchilla Aguilar de Barquero, la de Mariano Domínguez Martínez y la de Jorge Monte

gas Quesada tesorero archivero del Registro Público en lugar de don Abel Moreno.

—Se nombró a Ramón R. Dobles, escribiente de la Gobernación de Heredia en reemplazo de don Luis García.

—Se le concedió permiso por dos meses a don Espíritu Santo Castro, escribiente de la Gobernación de San José, y en su lugar se nombró a don Adán Castro.

—Se aceptó la renuncia presentada por el señor Fermín Lara, Agente Principal de Policía de Lepanto y en su lugar se nombró a don Luis Venegas González.

—Fue nombrado don Francisco Sandino Agente Principal de Policía de Chomes en vez de José Arias.

La sociedad de Cartago indignada por una publicación escandalosa

Cuando emprendimos hace pocos meses la campaña resuelta contra la prensa escandalosa, publicamos en nuestras columnas algunos conceptos venidos de Cartago y referentes al desagrado con que las personas bien nacidas de aquella noble ciudad, miraban la corriente venenosa del pecado que a diario invadía las columnas de "La Información", periódico en donde buscan acogida cuantos desean lucir la desnudez del crimen.

La tesis que sustentábamos no admitía discusión. El diario a quien nosotros acusamos no se atrevió a contestar nuestros cargos, pero dio cabida a un artículo defensor de la noticia inmoral. ¿Es que le era necesario dejar abierta una entrada al campo escandaloso. Aquel artículo débil de razones, pobre de conceptos y de dudosa fe, era como el portillo de escapatoria hacia el libertinaje de prensa.

Hoy, por casual coincidencia de los hechos, nos vemos también precisados a volver la mirada hacia la vieja capital, y pensamos cuán justa es la indignación de aquella sociedad morigerada por un comunicado escandaloso que firma Pedro Hernández contra la reputación de un sacerdote; comunicado que en el orden lógico de las cosas, vino a refugiarse en las columnas de "La Información" único lugar donde le era propio el ambiente.

El articulista, según nos dicen de Cartago, ya ha sido acusado ante los tribunales de Justicia, por calumnia y por difamación.

Es el tal libelo una arremetida desenfrenada contra el sacerdote, llevándose de encuentro el decoro de una niña a quien se estropea en público y se somete al escarnio.

Se nos informa que la calumnia ha llegado a todos los hogares y que es el plato del día y de la censura más amarga contra una publicación ofensiva al respecto de los lectores, entre los cuales hay multitud de señoras honorables, y niñas pudibundas, delante de quienes nunca debe nadie lanzar blasfemias ni gritar protestas. Decgo nosocemos el caso y no nos permitimos refutar la acusación en lo que tenga o no de cierta. Pero aquí lo incontestable, lo que no admite réplica es que se ha lanzado una insolencia irrespetuosa delante de toda una sociedad muy levantada y muy pura como la de Cartago, la cual no tolerará jamás los desenfrenos de la nota escandalosa.

¿Por qué ha permitido "La Informa-

ción" semejante ultraje y le ha dado cabida en sus columnas, cuando el día amanece todos los días bajo la puerta de muchos hogares honrados que soñan con honra y santuario de la virtud?

Ya la medida rebasa y no es explicable que haya Dirección en un diario que es refugio de los difamadores, amparo de la insolencia y foco de ultrajes inauditos. En los últimos tiempos, con verdaderos arranques de locura ha lanzado "La Información" sus injurias contra los obreros, que van hacia otras tierras en busca de trabajo y los ha tratado como inútiles esclavos, olvidando que el pueblo inglés, de quien se dice defensora, ha sido el pueblo migratorio por excelencia, sin que jamás nadie le haya tildado mal cuando va en busca de trabajo honrado; ha vuelto sus injurias contra el pueblo germano y olvida que en esta tierra que amamos todos los buenos costarricenses, hay una honorable colonia alemana que ha derramado sus beneficios por todo el país y nos ha traído enseñanzas de moralidad vivida, de trabajo y de las más nobles virtudes sociales. Bien se pierden los honrados cartagineses, cuando el terremoto, lo que vale la colonia germana; bien lo supo el ejército expedicionario del 98 cuando la instalación de la Cruz Roja en que la colonia alemana se colocó a la cabeza; y para recordar todos los aspectos de bondad alemana en Costa Rica, bien saben los indígenas de Térraba y de Boruca, tan como los de Guatuso y Río Frío, aquella cruzada de la caridad que llevó a cabo el Obispo Thiel, cuando llegó, no en son de guerra sino en la paz del Señor, para enseñar a aquellos infelices las promesas de ventura que están reservadas después de la muerte para el hombre de bien.

Rompen y desbaratan los señores de "La Información" contra lo que está a su alcance si en ello va un interés de lucro; no les importa el respeto social; cieran contra el obrero, contra el benefactor, contra el hombre honrado, y a pesar de que pretenden conjurar en nuestro daño al pueblo católico, diciéndonos defensores de la devoción, que no hemos defendido, ahora vienen a lanzar un tremendo ultraje y una difamación insólita contra la persona de un sacerdote, sin importarle en absoluto esta herida en el seno del Clero, con menoscabo del prestigio, de la fe y de los intereses de la Iglesia Católica en Costa Rica.

de la región. Así quedarán suprimidas las divisiones, tirantes y malas inteligencias, y sobre todo las pérdidas de tiempo que por desgracia se producen a menudo entre las diversas autoridades competentes.

M. Edmond Théry cuenta, para sostener su feliz iniciativa, con el apoyo del Ministerio de la Guerra y naturalmente, con el de la Agricultura.

Es decir que los Comités de Acción Económica se crearán en breve para el mayor bienestar de la agricultura de Francia.

L'Information Universelle.

Al parecer una insignificancia y sin embargo...

Un pequeño dolorcito en la cintura o caderas; una punzada de vez en cuando en la región de los riñones; un poco de ardor en el conducto al hacer aguas o una leve hinchazón de los tobillos son, al parecer, síntomas insignificantes, pero sin embargo cada uno de ellos, o todos juntos, vienen a probarnos que algo pasa a los riñones, que no están ejerciendo sus funciones como deberían y que deben ser atendidos. Las Pastillas del Dr. Becker para los riñones y vejiga se preparan para combatir casos de esta índole y nada más. Hoy día las recomiendan los médicos y boticarios; pruébalas cuando a bien lo tengas, sin olvidarte de que mientras más tiempo pase sin probarlas más se agravarán sus síntomas.

Se venden en las principales boticas y droguerías; con toda seguridad en las de Hermann & Zeldón, Mariano Jiménez R., Francisco Jiménez Núñez, San José; Rosario V. de Céspedes, Limón.

DR. BECKER MEDICINE CO.
DEPARTAMENTO C. R. 5
NEW YORK, E. U. DE A.

QUININA EN FORMA SUPERIOR NO AFECTA LA CABEZA

Por motivo de su efecto tónico y laxante, el LAXATIVO BROMO QUININA es superior a la Quinina ordinaria. No produce nerviosidad, ni molestias en la cabeza. Téngase en cuenta que sólo hay un "Bromo Quinina". La firma de E. W. GROVE en cada caja.

Aumenta el número de cablegrafistas

Con motivo de la guerra europea y de otras exigencias, se ha aumentado el número de cablegrafistas en el puerto de San Juan. Además del servicio ordinario de la Prensa Asociada, hay que atender a todas las comunicaciones que llegan a Nicaragua y Costa Rica de Guatemala, para la colonia alemana. Por todas esas circunstancias ha tenido que hacer nuevos desembolsos la Compañía del cable.

"La Tempestad"

200 varas al Sur del
Palacio de Justicia

¡Sal! ¡Sal!

AL POR MAYOR

Más barato que nosotros nadie vende!! No compre sin consultar nuestro precio. Café molido y tostado a \$25.000 el quintal.

R. ROLDAN e hijo

Richard Kriebel

Dentista Alemán

HA TRASLADADO su despacho a su nuevo gabinete, situado a 150 varas al Oeste del Palacio de Justicia

VENDO

una casa de madera con 4 cuartos, en buen estado. También vendo un jardín grande que colinda con la casa. Toda mide 2.100 varas cuadradas. Situado a 50 varas al Sur de la Plaza de San Francisco de la Sabana.

Entenderse con el Dr. M. FISCHER, cerca del Banco Internacional.

GIROS SOBRE EL SALVADOR

Venden por cualquier cantidad y por telégrafo. Pasaje Jiménez. Local No. 5. E. A. Robles & Co.

AVISOS MUNICIPALES

Cantón Central de San José

Se exime de toda multa a los deudores atrasados que cancelen sus cuentas dentro de un mes a partir de esta fecha. Transcurrido ese término, el Procurador Municipal hará el cobro respectivo.—Enero 25 de 1916.

Se alquila en \$ 50.00 mensuales la casa de propiedad municipal, que fué de don Gregorio Richmond, contigua a la cervecería de dicho señor, frente a la antigua Cárcel.

Ningún empleado municipal podrá cobrar suma alguna por trabajos que de algún modo se relacionen con las labores a su cargo.

La Auditoría Municipal recibirá diariamente, de 12 a 2 p. m., toda queja o reclamo que el vecindario se crea con derecho a hacer respecto de los servicios municipales o de la conducta de los empleados que los cumplen.

Farbenfabriken vorm. Friedr. Bayer & Co.

LEVERKUSEN, Alemania

Agente para Costa Rica,

Víctor Fabián, San José.

Productos Bayer

Somatose sabor seco, Somatose sabor dulce, Somatose Ferruginosa

Reconstituyente y aperitivo

GUAYACOSE: Antituberculoso y Dietético

De venta en todas las Boticas

Maíz sin cáscara

Afrecho de maíz y Harina de maíz
LA INDIA

¡Avisó importante!

NUEVOS CUPONES

Llamamos la atención del público hacia los CUPONES COLORADOS que de hoy en adelante estamos empaquetando con los cigarrillos "LA SUERTE". Cada uno de estos cupones colorados tiene el valor de tres cupones azules. Por ejemplo: un premio que vale 300 cupones, lo daremos de 100 cupones colorados, o 50 cupones colorados y 150 cupones azules.

Para facilitar el cambio de cupones, sirvase no mezclar los azules con los colorados.

REPUBLIC TOBACCO Co.

SAN JOSE

Fabricantes de los cigarrillos

"LA SUERTE"

26 de Enero de 1916.

MONTEALEGRE & BONILLA

IMPORTADORES - EXPORTADORES

Compramos café de buena calidad

Nueva York
80 Front Street

San José, C. R.
2a. Avenida Oeste No. 10

Espacio reservado para
la Compañía Nacional

"EL SOL"

Se venden

dos casas de alto, comerciales, admirablemente situadas, en Limón, cerca del Parque Vargas.

ENTENDERSE CON LAS OFICINAS DE "EL IMPARCIAL"

RELOJERIA ALEMANA

Aviso a mis amigos y favorecedores que acabo de recibir nuevo surtido en

ALHAJAS DE ORO Y JOYERIA FINA.
RELOJES DE ORO, PULSERAS
DE RELOJ, ETC.,

los que ofrezco, conforme al cambio bajo, a precios módicos.

Luis Siebe.

ESTE ES EL MEJOR REFRESCO - PIDALO



Guarde la tapita

SAL SAL

A los precios más bajos de plaza se venderá desde mañana en adelante mi sal en "El Mercadito" de San José.

ROSA SANABRIA M.

— TELEFONO No. 41. —

Manzanillo, enero 6 de 1916.

LA MEJOR

FABRICA DE SIROPES Y BEBIDAS GASEOSAS

Ofrecemos a nuestros clientes y al público en general, los productos de esta Fábrica, bien conocidos y acreditados ya por su bondad y pureza:

KOLA CHAMPANA superior y KOLA corriente sin rival.
LIMONADA verdadera y ZARZA apetitosa.
GINGER ALE y CREAM SODA excelentes.

¡Novedad! El refresco más exquisito, el refresco del día
SIDRA CHAMPANA

Especialidad de nuestra marca, por su gusto incomparable. Los pedidos que se nos encomienden, serán ejecutados con prontitud y esmero.

FERNANDEZ & CAMPOS
Apartado No. 935. San José. Teléfono No. 190.

SALON ARANJUEZ

Selectas exhibiciones cinematográficas todos los jueves, sábados y domingos

"LA PUERTA DEL SOL"

HERRERO & GIL

SASTRERIA Y CAMISERIA

Especialidad en artículos

para caballeros y niños

Esmero en los trajes a medida

Punto mas céntrico de la Capital. Calle Central Norte, esquina Avenida Segunda Oeste

Cazadores sorprendidos por un León

Laguna, 31. —El pueblo está temeroso por la noticia de que anda cerca el chapulín; pero por dicha no se ha asomado de nuevo por estos lugares, porque en su primera visita se le trató mal y no quedó convidado.

—Para San José, al concurso de maestros, portió la Directora de esta escuela, señorita Demetria Jiménez. Feliz viaje y pronto regreso.

Corresponsal.

¡RHUM QUINA DEL DR. GERMAIN!

Única preparación que quita la caspa y evita la caída del cabello.
De venta en la "Peluquería Española" y Botica Oriental.

COLECCION ARIEL

Nota bibliográfica

Hemos tenido el gusto de recibir el cuaderno 70 de la Colección Arriél, que tan acertadamente dirige el maestro García Monge.

Tras este último cuaderno de Ariel importantes trabajos del conocido escritor argentino Leopoldo Lugones, trabajos que el señor García Monge reproduce de "La Nación" de Buenos Aires con el consentimiento del propio autor.

Estaba entre ellos el cortijero, junto a la puerta. De cuando en cuando, le daba una carretada de parientes, vestidos de negro. Acercábanse algunos hombres para ayudar a desenganchar el caballo y buscarle sitio bajo los cobertizos, mientras los refén llegados se aproximaban al jefe de la familia y saludaban con las formas ceremoniosas y complicadas que constituyen el código de la cortesía en aquella comarca.

"Buenos días, primo, ¿qué tal estáis hoy?—Le doy las más expresivas gracias, me encuentro perfectamente.—¿Cómo va su señora esposa, mi prima?—también está buena, gracias a Dios. ¿Y cómo están sus hijos, mis primos y todo el mundo?"

Ellos, más fríos, como deben ser los varones, agrupados delante de la casa, conversaban acerca de los trigos, en las plateadas espigas se dirisaban hacia las montañas de Hautebrune, pronosticaban de diversas maneras el tiempo que había de hacer a fines del verano y discutían otros asuntos de igual clase; pero, gravemente, con el pensamiento siempre fijo en el duelo que los reunía. Todos aquellos campesinos tenían respeto a la muerte, Jaime, uno de los menores entre ellos, un pobre soldadillo, encerrado en aquel lejano parentesco un comitiva sincera, lágrimas verdaderas y la piel que reza cuando llora.

Contestaba otra vez el interpelado y volvía a repetir por su cuenta la lección de las interrogaciones que acababa de hacerle sufrir, preguntando por la salud de su primo, de su prima y "cada uno de los de la familia". Si entonces penetraban las mujeres en la casa y se reunían los hombres con los grupos que en los patios se formaban.

Cuando dieron las ocho, hizo señas a los jóvenes labradores amigos suyos que fueran al cobertizo y volvieron con una pática de madera de Fresno a

Empieza el importante tomito de Ariel con una apreciación sobre el poeta argentino autor de los trabajos publicados, apreciación hecha por nuestro compatriota—ya que todos los centroamericanos somos compatriotas—Rubén Darío.

En defensa de un Municipio

Desamparados, 31.

Con procedencia de ésta hace algunos días vió la luz pública un artículo en "La Información" firmado por "Corresponsal especial" y en el cual se censura acerbamente la nueva administración Municipal de este cantón.

Prematuros nos parecen esos ataques, y azas apasionados, esto último si se toma en cuenta qua al tratar del aumento de subvencio-	coterráneo, activo y laborioso y que ha sido uno de los más es forzados luchadores por el triunfo del Partido Republicano.
---	--

nes acordada por el Municipio, aprueba lo acordado a favor del Médico del Pueblo y desaprueba rotundamente lo acordado a favor del Jefe Político como si éste no tuviera también derecho a un

Tengamos fé en que nuestra Municipalidad, integrada como está por buenos elementos, dirigidos por el señor don Juan José de la Cruz, no se dejará vencer por el sendero de la desconfianza.

Si el articulista es, o no republicano, cosa es esa que no nos importa; pero es bastante raro que no se haya alarmado cuando en

ga y sólida. Entraron entonces en la alcoba, en medio de las mujeres, cuyas lamentaciones aumentaban, y colgaron la caja de la pértiga sobre sus hombros, atravesaron la sala viechia, donde había dormido Jaime toda la vida, salieron de la casa y subieron lentamente la pendiente del patio para llegar al camino. Cuando pasó el cuerpo cerca de la cuadra, reñearon los caballos, cual si reconocieran a aquel que tantas veces los había guiado. Extendían los árboles sus ramas encima de la comiti-

va: robles, olmos, cerezos de verdes
frutos, llenos de savia, que brillaban
en medio de aquella luz de primavera.

manzanos en flor y a espuma blanca y sonrosada caía en los caminos. Inclinábanse los campos de lino y sacudían sus cabezas los de cebada y trigo. No había pájaros: pasaba la muerte. Cada vez que cruzaban un camino detestábanse los que llevaban el féretro, posábanlo sobre la hierba y se oía el crujido de las enaguas que chocaban con la madera de fresno. Detestaba también la comitiva y un pariente de los Noëlet, que llevaba tres o cuatro crucifijos de madera de castaño, clavaba una de ellas en la esquina del camino, entre las demás que enclavaban los muertos de otros pueblos.

Anuncios de Ocasión

15 céntimos cada veinte palabras o fracción.
Por cada diez palabras de exceso, 5 céntimos.
No se admiten inserciones por menos de tres veces.

SE VENDE la casa que ocupó Mr. Mullins, situada cien varas al Norte del Parque Morazán, frente a la residencia de don Benjamín Piza. Entenderse con don Pedro Loria.

SE NECESITA una prensa de pedal que también se pueda mover por electricidad con algún material de imprenta para remolinos. Preferible "Minerva". Pago: mitad al contado mitad a plazo. Para ofertas dirigirse a la Administración de "El Imparcial".

ALQUILO: Con muebles o sin ellos la casa que en Aranjuez ocupa el señor Stowen. Natalia de Johanning.

FINCA: Vendo una al norte de Barba, en el punto llamado "El Sanjón" o "Biris", como de 60 manzanas; ocho de caña, 7 de maíz y el resto potreros. La atraviesan tres ríos y dos vertientes y está rodeada de bosques por ambos lados. Tiene casa grande y nueva. Para precio y condiciones dirigirse a Francisco González en Heredia.

EN el Paseo Colón, cerca de la casa de Doña Adela Negro, se vende un lote de terreno 1187 varas cuadradas; a \$ 4.75 vara. Una mitad al contado, resto a tres años plazo. Oficina de Agencias y Comisiones Alonso Pérez Calvo. Apartado 469. Teléfono 720.

SE COMPRO una cocina eléctrica en perfecto buen estado con 3 o 4 huecos. Ofertas dirigirse al apartado de correo número 2.

OMBREEROS de pita buenos y finos, a precios de competencia frente a Lehmann y a La Fama, vende Manuel Veiga.

NEGOCIO. — En la Administración de EL IMPARCIAL se vende papel de periódico a 10 céntimos la libra en cantidades hasta de 25 libras, y en cantidades mayores de 25 a 50 libras inclusive a razón de 8 céntimos y de 50 libras en adelante a 6 céntimos la libra. — Cartón superior para moldes de sastre, costureros, etc. etc., a 10 céntimos la libra. — Cartón inferior calidad, propio para trabajos de polvoristas y otros usos a 4 céntimos la libra.

SE desean dos hombres para un trabajo especial de propaganda a comisión y sueldo. Dirigirse a José Santalucía, calle 4a. Norte, 49 (contiguo a EL IMPARCIAL).

RESFRIADOS CAUSAN DOLOR DE CABEZA

EL LAXATIVO BROMO QUININA desvía la causa. — Se usa en todo el mundo para curar un resfriado en un día. La firma de E. W. GROVE se halla en cada cajita. Hecho por la PARIS MEDICINE CO., St. Louis, E. U. de A.



\$ 1000.00
de GARANTIA
EXTERMINADOR
de CUCARACHAS
CONCLUIRA CON TODAS ELLAS.
ABSOLUTAMENTE INOFENSIVO.
DE VENTA EN TODAS PARTES.
PREPARADO POR CHICAGO INSECTICIDE LABORATORY CHICAGO, U.S.A.
REPRESENTANTES GOLD, PALACIOS & CO. APARTADO 1000 SAN JOSE

Pulpería y Taquilla
de FRANCISCO MORA
Cincuenta varas al Este del Molino de Lindo.
La mejor pulpería de este barrio. Artículos de primera necesidad, licores del país y extranjeros, precios los más bajos.
AQUI SE VENDE
"EL IMPARCIAL"

"La Información" ought to stop crying and attend to its business

"La Información" in its issue of yesterday and under the heading of "EL IMPARCIAL is Pro-German", publishes a nonsensical article which we would have passed unnoticed were it not for the fact that it is about time that we should call public attention to the falsehood and fraudulent policy which this newspaper has adopted, not only to attack our newspaper but to cheat and defraud those who candidly peruse over the columns of its English Section not to speak of the Spanish text of the same newspaper.

"La Información" in the first place, before attempting to attack us by publishing the article referred to and in due respect for the reading public in general, ought to have seen that same was written in legible English. We do not believe that even a school boy or even the most ignorant American Indian could ever unite a most beastly mass of words and phrases which have no sense whatever. "La Información", therefore, ought to stop crying and attend a little more to its own business.

We have said before that "La Información" has adopted the policy of cheating and defrauding the reading public and we are able to prove it. "La Información" not only clips news from foreign newspapers and alters the dates but has gone to the extreme of copying cables from the English Section of EL IMPARCIAL and by changing the dates and altering a few words, has boldly and shamelessly published same in its columns several days after such cables had been published in our English Section.

In proof of this assertion and to show the public the justness of our charges, we publish the following cables which anyone will easily be able to see were taken from our English Section.

The English Section of EL IMPARCIAL in its issue of January 27th, in the second paragraph of a cable dated in London on the 25th, and under the heading of "Several French aeroplanes cannonade the German-Bulgarian Headquarters at Monastir", said the following: "Lord Selbourne in his report to the Board of Agriculture says that women must be employed in place of farmers. This proposition was considered and the rural districts of England and Scotland will be inspected in order to obtain support."

This was the literal translation of the contents of the cable which reached us over the Government wire and by the ordinary cable service and was immediately and duly published in our columns for the benefit of our many friends. "La Información" on the contrary was to lazy or perhaps unable to translate this cable and after waiting for a few days and following its fraudulent policy in its English Section of the first instant and in its first head line at the top of the page says: "BRITISH WOMEN WILL REPLACE THE MEN ON THE FARMS."

Reading over its columns, the fourth cable shows a heading which says: "Women to do the work on English farms". The first paragraph of our cable was cut out, the date was changed to the 30th and dated in London and with the change of a few words was made to read: "Lord Selbourne of the Board of Agriculture in his report says that women must soon replace the men on the farms. He further announces that a proposition is under consideration to canvass the rural districts of England and Scotland."

In the same number of EL IMPARCIAL we published another cable dated in London on the 24th and under the heading of "The Meeting of the second Greek Parliament was a complete failure." The fourth paragraph of that cable read as follows: "The new censorship has revealed the fact that Germany was carrying on an extensive trade with the neutrals in jewelry, chemical products, pictures, lace and other merchandise. This commerce was carried on by way of Sweden, Denmark and Holland and parcels were marked 'samples without value'. The greater part of goods were shipped to South America. A large amount of contraband was also detainde which was on its way to Germany, by way of Scandinavia. This contraband comprised rubber from the Dutch West Indies, wool and rubber from South America, which was sent as printed matter. A large amount of printed matter making propaganda against England was also seized. This printed matter weighed many pounds and was destined for South America, India, the United States and other parcels were addressed to Spain where a firm was found which was commissioned to distribute these circulars. It is claimed that many of these documents contain false statements which show supposed atrocities on the part of the British."

THE FRENCH NAVY

By Jean Aicard

Member of the French Academy.

"In Les Annales for Sept. 19, M. Jean Aicard of the Académie Française salutes the heroes of the French Navy in a stirring article."

One day—you remember—the spectacle surpassed in sumptuous beauty anything that the imagination of men can dream. On that day the Russian fleet was visiting France. Those ships, glorious isles detached from the flank

of distant Russia, were entering the on all those traveling edifices, a people Harbor of Toulon. On all those islands, of sailors were moving briskly but in order, saluting France and acclaiming her. They passed in front of the French squadron, which returned their salutes and acclamations in the warlike smoke of peaceful cannon. In the splendid harbor, Russia was evolving. She was entering our doors. * * * What a moment! I remember the flood of joyous tears mounting from hearts to eyes. My own were blurred. My Parisian associates joked a little. The

The seventh cable published in the English Section of "La Información" on the first instant, dated in London on the 30th and under the heading of "Put Screws on Germany Tighter Now" says the following: "The new censorship has revealed the fact that Germany maintained an extensive commerce with neutral nations in jewelry, chemicals, lace pictures and toys which were being sent as first-class mail, via Sweden, Denmark and Holland and were marked as 'samples without value'. One of the censors showed articles worth of (?) thousands of dollars, which have been seized. They were addressed mostly to German firms or other in Latin America."

It is said that a large quantity of contraband, destined to Germany, via Scandinavia, was apprehended on the way, and that it included rubber from the Dutch West Indies, wool and rubber from South America, which were sent as reading matter. All this will go to the prize court.

Anti-British propaganda literature, weighing thousands of pounds, was also seized. This literature was printed in several languages and was destined to South America, India and the United States. It was addressed to Spain, that country being the clearing house of the pro-German propaganda. It is asserted that these documents contain untruthful statements as well as bogus pictures, representing British atrocities."

From comparison of the above cables anyone will easily see that "La Información" is cheating and defrauding the reading public by copying, altering and discarding parts of cables which we have served the public as soon as received and any sensible person will recognize that any newspaper that will observe such policy towards the reading public which is its best friend and supporter with much more reason will slander and calumniate a newspaper which in open and frank opposition with it and by having in mind as its only policy the furnishing of the best service to its many readers has succeeded in destroying the commercial monopoly which heretofore had existed in Costa Rica.

Our charges are based on facts; their charges are based on words dictated by their hatred to honest, straight forward competition.

One of their charges made is that this newspaper published the Kaiser's picture on his birthday and an article on the "Baralong" incident signed by V. Z. S.

No Englishman, no sympathizer of the Allied cause would ever be so narrow-minded as to believe or to deduct from this fact that this newspaper for this reason was pro-German in the same way that we believe that when on the King of England's birthday we publish the King's photograph, no able-minded German will take for-granted from this that we are pro-British.

EL IMPARCIAL is a Costa Rican newspaper read by everyone who lives in Costa Rica. To abstain from publishing anything favourable or unfavourable to any determined party or nationality would mean to abstain from publishing any news at all and therefore our policy adopted of publishing in our columns any article favourable to any cause.

"La Información" does not only cheat and defraud its readers by changing the dates on parts of our cables but also cheats, defrauds the people by only publishing news which is favourable to the Allies. No newspaper in the world would ever dare to do such a thing. Newspapers from the States, from Jamaica and even from England and France bring full details and comments on British and French as well as German success and reverses. Why should we then abstain from publishing the news as we receive it from the right sources and why should we abstain from publishing the Kaiser's, the King of England's, or the President of France's photograph when the proper occasion comes along to do so?

The answer is obvious and plain to any sane-minded and sensible person; to those we speak. With narrow-minded and ignorants we have nothing to do perhaps those are the persons to whom "La Información" is trying to convince, those whom she counts among her few readers and who she is daily cheating and defrauding by furnishing them cables which have been copied and altered from our columns.

"LA INFORMACION" OUGHT TO STOP CRYING AND AND STOP CHEATING ITS FEW READERS.

wit of the boulevard reigned as absolute master in those days.

"Ah, these southerners! Where we find reason to shed a tear, their weep a torrent!"

* * * I said to myself: "For the first time since 1870, France is not all alone." I recalled the saying of Michelet: "Germany will crack, pressed in between Russia and England."

And a great hope went through our hearts. We were waiting for England. She has come. Let us give her our love! Let us give ever more love to our navy and to that of the Allies.

Under what protection are our patient heroes of the trenches fighting? Under the protection of the fleets that bar the horizon to prudent, insolent, and infamous Germany.

No, the Summer of 1915 will not bring forth enough flowers on our Continent, if we want—according to the usage of the Greek women and our Bretonnes—to cast flowers as a funeral homage on the mortal waters that engulfed the Bouvet and the Gambetta.

* * * I have under my eyes a letter from a sailor, the son of one of my neighbors, who escaped drowning with

the Gambetta. He writes:

Immediately there were cries from all over. No light anywhere; one groped to get out of the battery where one slept. A minute later there came a second detonation. Happily for me I was near the ladder that leads down to my sleeping place. * * * Immediately some officers got there and, with electric lanterns, they made light for us. I succeeded in mounting the ladder. The ship was about to sink. I threw myself into the water. * * *

One asks oneself about the attitude of the officers of the Gambetta. Could they save themselves? Should they try at least to preserve their lives for the country that needed them? Beyond doubt, the officers should save themselves in such a case, if they can. But can they, while a single man of the crew stays on board? Now, on the Gambetta almost the whole crew was about to perish. So what do these officers who have arrived do? A simple and sublime thing that I have not seen mentioned anywhere: They light the steps of the men who are pressing together, groping at the foot of the ladders—they "make light for them!" "To make light" is the Provencal expression for "to illumine," and here it takes on a grandeur worthy of those glorious officers. Does it not seem as if you could hear them say to their men: "This way, boys! Look out, and live there!" Are they thinking of themselves? No. They are "making light," and the ship sinks.

Now, when we are asked: "What did the officers of the Gambetta do, when that morsel of France was being engulfed?" We shall answer: "They made light."

And that light is one that horrible Germany can neither kindle nor quench.

RUSSIAN STRATEGY

By Emile Faguet

Member of the French Academy.

M. Emile Faguet of the Académie Française publishes in the column of "Impressions" which he writes each week for Les Annales, his judgment of the Russian campaign as it appeared to him in September. The distinguished critic and philosopher sees the German Army in as much danger of "melting" on one front as the other.

Decidedly, the Russians knew what they were doing, and did what they wanted to do. When a strategic retreat is spoken of, one does not at first know what to believe. It may be, in fact, a simple manoeuvre to seek for a better field of operation, one that is known and is counted on. But it may also be a mere euphemism and an "honorable name" to cover a defeat. The things that follow can alone teach us what it really is. Now, some things have followed the retreat of the Russians and have shown us that it really was a strategic manoeuvre. They are at this moment taking the led in their affairs everywhere. In the north, they are resisting with serious advantage while the Germans are getting deep into the marshes, where their movements, forward or backward, are of equal difficulty. In Galicia, they are having a success to report each day, and are taking an imposing number of prisoners.

The German army in Russia is melting as if in a crucible. The Russians offer the Germans the hospitality of the tomb. The Russians owe this good fortune to their tenacity, and their impassibility, to their phlegm. They are astonished at nothing. They lacked munitions; they fought without munitions or with an enormous inferiority of munitions. They had to evacuate important cities; they evacuated them, slowly, dispassionately, after having stripped them so bare that they could not be of any use to the enemy. They had to appear to be beaten, which is hard on one's pride; they resigned themselves to that, and even made of it an element of victory by inspiring in the enemy a feeling of confidence that has pushed him on to precipitous and rash movements. They have shown themselves adroit strategists and men of great coolness and of imperturbable decision.

The new Russia, the Russia of glorious destinies, entitled to a great place, a place of honor in the European union, will date from 1915.

INDIA AND ENGLAND IN FLANDERS AND IN NORMANDY.

By Maurice Barrés

Member of the French Academy

M. Maurice Barrés, of the Académie Française, writes in Les Annales of his visit to the headquarters of the English Army at Belgium:

Two days after I had admired that mysterious infantry, (the Gurkas,) those enigmatical vasages from deepest Asia. I was permitted to see a parade of cavalry, the Sinks of the Punjab, tall and strong, noble figures mounted on fine horses. All—beasts and men—bursting with health. Unlike the Gurkas (hair. Their beard is curiously rolled on their cheeks, their hair is bound back and hidden under high turbans. Here are no longer the pouchy eyes that had surprised me, and that seem planted awry in the face, but fine regular features, long ovals, a light golden color. * * *

I asked myself: "What are these Indians thinking, these Sikhs and Gurkas? What idea have they of the war? For whom do they fight, and why?" "Why?" said an Englishman, laughing, "they know that a German is an ugly brute."

There is a good deal of sense in that joke. After more than a year of war, men fight to give back the blows received. I keep on asking, however, and am told:

"They fight because it is the order of the 'Raj'. As a believer obeys God, they obey the Government, the 'Raj', who is their Providence on earth, the cornerstone of all things, the central something that is not discussed. Just as God has said 'Thou shalt not steal' so the 'Raj' has said 'Thou shalt fight.'"

THE GERMANS AND LOUVAIN

LONDON.—Plans and descriptions of a rebuilt Louvain, prepared by German artists and architects, have been distributed in Louvain in order to get the Belgians interested in this work, but so far only a few new houses have been erected amongst the ruins. The descriptions are in the Flemish language. An English governess, who has just been released by the German authorities and who has come to London, declares that the Germans are using every means to ingratiate themselves with the people of Louvain. As the ruins serve to remind the Belgians of their woes, the Germans are doing all they can to enforce rebuilding, but the people are antagonistic, and want the ruins to stand until they can be seen by all the world.

Subscription Rates

For one month..... \$ 1.00
" Three months..... 3.00
" Six months..... 5.50
" One Year..... 11.00

ADVERTISING RATES

For local advertisements rates will be gladly furnished upon application. Please state what you want and size of advertisement. Rates are exceedingly moderate and far below any other newspaper in the country.
Foreign advertisements 10 cents U.

USFEUL INFORMATION

The train for Puntarenas leaves San Jose at 8.50 a.m. and arrives at that port at 2.10

The train from Puntarenas leaves that port at 8 a.m. and arrives in San Jose at 1.50 p.m.

The train for Alajuela leaves San Jose at 3 p.m. and arrives in that city at 4.20 p.m.

The train from Alajuela leaves that city at 5 p.m. and arrives in San Jose at 6.20

Jose at 9.40 and arrives at that port at 3.40 p.m.

Librería Española, Imprenta, Encuadernación, Fábrica de sellos de Hule, Relieves de María v. de Lines.

San José -:- Cartago y Limón.

Se ha puesto a la venta el conocido Almanaque Costarricense para 1916. 30 años consecutivos de publicación con éxito completo.

Arreglado al Meridiano de San José de Costa Rica con las mareas de Puntarenas en la edición de papel Precios en papel 2 hojas 15c mo. \$ 1-50 doc. 12 el ciento. En cartón: \$ 0.30 mo. \$ 3-00 doc. 25-00 el ciento.

Acabamos de recibir "El Año en la Mano" Enciclopedia de la vida práctica para 1916. 1 tomo rústica 1-00 colón. Por correo 1.30.

Almanaques Amor y Cupido, publicaciones festivas para 1916 -sólo para hombres-. tomo rústica Cj. 1-00. Por correo Cj. 1-20.